





سازمان اسناد و کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران

کتابنامه  
آثار زنان ایران

آبان ۱۳۴۹

۲۰۱۸۳

۶۷۶۰۶۳  
۱۴۶۵۹۸۹

کتابنامه

آثار زنان ایران

۱ - مؤلفین زن

۲ - مترجمین زن



آبان ماه ۱۳۴۹

۲۱۱۳۲۲

## تشکیل کتابخانه اختصاصی تحقیق درباره زن

---

در اجرای منویات والا حضرت شاهدخت اشرف پهلوی ریاست عالییه سازمان زنان ایران این سازمان افتخار دارد که برای نخستین بار در ایران اقدام به تشکیل کتابخانه ای بنام "کتابخانه اختصاصی تحقیق درباره زن" کرده است .

هدف از این اقدام تأسیس مرکزیت برای جمع آوری تحقیقات مربوط بزن و آثار زنان مؤلف و مترجم ایرانی و تشویق دیگر بانوان دانشمند کشور تا ضمن اجرای وظائف خانوادگی و اجتماعی ، اندوخته معنوی و فکری خود را نیز بکارگیرند و برای کمک به پیشرفت فرهنگ جامعه ، اثری از خود بیادگار گذارند .

گروه مشورتی کتابخانه وابسته بکمیته فرهنگ و هنر سازمان زنان ایران مرکب از بانوان : فرنگیس امید — شهلا سپهری — پروین سلیمانی — دکتر زهرا شادمان — قدرت الزمان شیبانی برای تهیه فهرست کتابها طرحی تهیه کرد و پس از تصویب شورای مرکزی از فروردین ماه ۱۳۴۹ سرگرم کار شد و بانوان : منصور الملوک برومند مهری کریمی زند — فخرالسادات فرهنگ داوطلبانه با این گروه همکاری کردند .

گروه مشورتی کتابخانه در مورد جمع آوری کتابها و نشریات زیر اقدام کرد :

- ۱ — کتابهای درباره زن ( ایرانی یا خارجی ) بهر زبان .
- ۲ — آثار زنان ایران اعم از تصنیف — تألیف — دیوان شعر — ترجمه ( بهر زبان ) .
- ۳ — آثار زنان جهان ( غیر ایرانی )
- ۴ — نمونه روزنامه ها و مجلاتی که بوسیله زنان ایرانی منتشر شده است .
- ۵ — مقالات زنان ایرانی .
- ۶ — پایان نامه های تحصیلی دختران و زنان ایرانی ( بهر زبان ) .

۷ — بریده<sup>۶</sup> جراید ر موضوع پیشرفت زنان ایران .

۸ — انتشارات سازمان ملل متحد ر آن قسمت که مربوط بزن است .

۹ — اسلاید ها و فیلمهای مربوط به پیشرفت زنان ایران و کشورهای دیگر .

ضمناً " گروه مذکور تصمیم گرفت کتابنامه جامعی از آثار زنان ایران و تحقیقات مربوط

بزن تهیه و تنظیم کند و در نتیجه کوششهای پیگیر ، این کتابنامه تهیه شد .

با اینکه سازمان زنان ایران طی آگهی های مکرر ر مطبوعات و ضمن ارتباط

شخصی با مراجع و سازمانهای ذیصلاح و اشخاص مطلع ر خواست کرد که ر معرفی

این آثار سازمان زنان رایاری نمایند . بدون شک این کتابنامه همه آثار بانوان

دانشمند ایرانی را در بر دارد و بسیاری از آنها ناشناخته یا خارج از دسترس ما

مانده است ، بخصوص که این کار احتیاج بفرصت کافی دارد و بدون شک ر آینه

کتابها و آثار بیشتری از بانوان ایران شناخته خواهد شد .

امید داریم با مساعدت صاحب نظران و محققان و مطلعان کتابنامه بانوان و

تحقیقات مربوط بزن که نمایشگر سهم زن ایرانی ر پیشبرد فرهنگ و تمدن کشور

است تکمیل گردد و گنجینه ای از گوهرهای پراکنده<sup>۶</sup> موجود برگنجینه های دانش و

ادب این سرزمین افزوده شود .

آملی، طلعت . شناسائی علی علیه السلام . مصطفوی، ۱۳۴۰ .

آهی (ایمن) لیلی . پالتوقرمز . نقاشی از مرتضی ممیز . [بی نا] بنگاه ترجمه و نشر

کتاب، ۱۳۴۳ . ۳۲ ص .

آهی (ایمن) لیلی . روشن تدریس زبان فارسی در دبستان . تالیف لیلی ایمن و شمینه

باغچه بان . تهران : ایران مک گروه میل ، ۱۳۴۳ . ۱۷۸ ص .

آهی (ایمن) لیلی . نرگس و عروسک موبلانی . نقاشی از فردریک تالیمرگ . چاپ روم .

تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۲ . ۱۴ ص . مصور .

آهی (ایمن) لیلی . هدیه شاه پریان . تهران : [بی نا] ، ۱۳۴۵ .

۲۳ ص . مصور .

آهی (ایمن) لیلی . هرکس خانه دارد . تهران : بنگاه نشر کتاب ،

اباصلتی، پری . انگلیسی فوری . از پری اباصلتی و الهه انشاء . تهران : انتشارات

۲۲۱ ص . مصور .

[بانو] [بی تا]

ابوالضیاء، پروین . راهنمای روزنامه های ایران . تهران : مؤسسه تحقیقات و برنامه

ریزی علمی و آموزشی ، مرکز اسناد و مدارک علمی ایران ، ۱۳۴۷ .

۷۳ ص .

آزمون، مهین . فرزندان فردا . تهران : ۱۳۳۵ . ۶۷ ص .

اتابکی، فاطمه . گلستان محمدی . تهران : انتشارات مؤسسه مطبوعاتی عطاشی  
[بی تا] ۹۴ ص .

احتشامی، ایران . اهمیت انضباط و محرک‌های یادگیری . تهران : [بی تا] ۴۳  
۶۰ ص .

احتشامی، ایران . راهنمای تمرین آموزگاری . تالیف ایران احتشامی و دیگران .  
تهران : [بی تا] ۱۳۴۳ . ۳۲ ص .

احتشامی، توران . همکاری هدف‌ها و قواعد امتحانات . تهیه کننده دکتر آید و ویلیامسن  
با همکاری توران احتشامی و گلستانه . تهران : اداره تربیت معلم ، [بی تا]  
۲۴ ص .

ادیب سلطانی، بتول . اشعار صبور . تهران : [بی تا] ۱۳۴۳ .  
۳۱۳ ص .

اسمدپور، عفت . اخلاق و خانه داری . تبریز، ۱۳۳۰ . ۹۵ ص .

اعتضادی، ملکه . اعترافات من . تهران : [بی تا] ۱۳۳۵ .  
۲۱۰ ص .

- اعتصامی ، پروین . قصائد ومثنویات وتمثیلات ومقطعات . چاپ پنجم ، تهران : سازمان مستقل چاپخانه دولتی ایران ، ۱۳۴۱ . ۳۴۲ ص .
- اعتضادی ، ملکه . بانوی ایران به سه زبان . تهران : ۱۳۳۵ . ۴۸ ص .
- اعتضادی ، ملکه . بینواومن . بی م . علی جعفری ۱۳۳۶ . ۱۲۰ ص .
- اعتضادی ، ملکه . نامه هائی که هرگز باونرسیده . تهران : [بی نا] [بی تا] . ۸۱ ص .
- امامی ابهری ، فاطمه سلطان . هدیه فاطمیه . ( شعر ) درمژائی . قم : [بی تا] . ۱۱۲ ص .
- امید ( شفا ) فرنگیس . راهنمای کتابداری . تهران : ازانتشارات وزارت فرهنگ و هنر . ۱۳۴۷ . ۱۵۴ ص .
- امیرابراهیمی ، منصوره . نوش جان کنید . تهران : علمی ، [بی تا] . ۴۱۴ ص .
- امیرشاهی ، مهشید . بعد از روز آخر . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۴۸ . ۱۶۴ ص .
- امیرشاهی ، مهشید . ساربی بی خانم . تهران : [بی نا] . ۱۳۴۷ . ۲۳۴۷ ص .



امیرشاهی، مهشید . کوچه بن بست . تهران : [بی نا] . ۱۳۴۵ .  
 . ۱۵۱ ص

امیری، منیژه . کمکهای نخستین . تهران : دهخدا، ۱۳۴۷ . ۱۶۷ ص

امین، فخرالسادات . تاء شیر تماشای برنامه های تلویزیون در معلومات عمومی دانش

آموزان . سازمان تربیت معلم و تحقیقات تربیتی ، ۱۳۴۴ . ۱۹ ص

انشاء، عالمتاج . کتاب تفذیه مخصوص . پنجم طبیبی ریاضی . ادبی و ششم

خانه داری . با همکاری شکوه گوهریان . پنجم خانه داری و چهارم خانه داری

۱۳۴۲ . ۱۳۴۵

انشاء، عالمتاج . روابط خانوادگی چهارم خانه داری . تهران سازمان کتب

درسی عالمتاج انشاء، شکوه گوهریان، بهیه شیخ، نادره حاجیان . ۱۳۴۵

انصاری، توران . سخنرانی حضرت فاطمه . تهران ۱۳۴۵ . ۸۴ ص

ایروانلو، گیتی . پنجره بسته . تهران : [بی نا] [بی تا] . ۸۳

ایزدیار، فریده . چگونه معاشرت کنیم ؟ تهران : [بی نا] . ۱۳۴۱

۱۰۰ ص

الهام، ماه منظره . انتشارات مؤسسه مطبوعاتی عطایی . تهران : [بی تا] .

۷۷ ص

اهری، مهري. اينديراي هند. تهران: [بي نا]، [بي تا]. ۸۷ ص ۰  
 مصور.

باغچه بان (پيرنظر) شميه. روش تدریس کتاب اول دبستان. تالیف شميه  
 باغچه بان. باهمکاری لیلی ایمن. (آهلی) [بی م] وزارت فرهنگ.  
 سازمان کتاب، ۱۳۴۳. ۲۶۳ ص ۰ مصور.

بامدار، بدرالملوك. تعلیم و تربیت دختران در ایران. تهران: شرکت مطبوعات  
 ۱۳۲۹. ۴۱۸ ص ۰ مصور.

بامدار، بدرالملوك. تعلیم و تربیت موكراسی در ایران. تهران: شرکت مطبوعات،  
 ۱۳۳۹. ۴۲۲ ص ۰ مصور.

بامدار، بدرالملوك. تعلیمات خانه داری در اروپا و آمریکا.  
 ۱۳۱۳. ۳۶۸-۳۶۶ ص ۰

بامدار، بدرالملوك. خانه داری. تهران: ۱۳۳۳ چاپ چهارم.  
 ۲۷۲ ص ۰

بامدار، بدرالملوك. تدبیر منزل و دستوریچه داری. چاپ بیست و سوم. تهران:  
 ۱۳۳۳. ۲۵۳ ص ۰

بامدار، بدرالملوك. راهنمای طبخوری. چاپ ۷. تهران: شرق، ۱۳۴۵.  
 ۲۳۵ ص ۰

بامداد، بدرالملوك . روانشناسی یا مصرفه النفس . تهران ۱۳۱۱ . ۱۱۶ ص

بامداد، بدرالملوك . روانشناسی از لحاظ تعلیم و تربیت . چاپ دوم . تهران :

[بی نا] ۱۳۱۶ . ۱۶۹ ص .

بامداد، بدرالملوك . زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید . تهران :

ابن سینا ، ۱۳۴۷ . ۱۱۴ ص .

بامداد، بدرالملوك . طبایخی ایرانی و فرنگی . تهران ۱۳۲۰ . چاپ سوم .

۳۴۲ ص .

بامداد، بدرالملوك . هدف برنامه راهنمایی دبیرستان های آمریکائی . آموزش و پرورش،

۱۳۲۸ ۱۶ - ۲۴ ص .

بامداد، بدرالملوك . هدف پرورش زنان . تهران : [بی نا] [بی تا] ۱۷۲ ص .

بایگان، هایده . راهنمای طبایخی نوکد بانو آشپزخانه . تهران : انتشارات روابط

عمومی قو . [بی تا] ۱۴۸ ص . مصور .

برهان، ماه لقا . کتاب دستور خیاطی . تهران : ۱۳۰۹ . ۱۲۴ ص .

بصاری، طلعت . دستگاهها و آهنگهای موسیقی و نام سازهای ایرانی . تهران :

ارژنگ ، ۱۳۴۶ . ۴۹ ص .

بصاری، طلعت . دستور زبان فارسی . تهران : طهوری . ۱۳۴۸

۵۱۱ ص .

بصاری، طلعت. زند دخت. تهران: زیان و فرهنگ، ایران، ۱۳۳۶.  
۱۷۹ ص

بصاری، طلعت. نمونه های تجزیه و ترکیب خمیمه دستور مختصر زبان فارسی. تهران  
۱۳۴۶.

بقاشی کرمانی، ملکه. بوسه تلخی. تهران: اقبال، ۱۳۳۶.  
۱۰۸ ص

بقاشی کرمانی، ملکه. زنها چه میگویند. چاپ دوم. تهران: [بی نا] ۱۳۳۶.  
۵۵ ص

بهبهانی، سیمین. جای پای. تهران: معرفت، ۱۳۳۵. ۱۷ ص

بهبهانی، سیمین. چلچراغ (شعر). تهران: امیرکبیر، ۱۳۳۵. ۲۳۲ ص

بهبهانی، سیمین. سه تارشگسته. تهران: ۱۳۳۵.

بهبهانی، سیمین. مرمـر. تهران: چاپ دوم. [بی نا] ۱۳۴۱.  
۷۸ ص

بهبهانی، نوری (شیدا). بیست داستان. تهران: ابن سینا، ۱۳۴۱.  
۲۰۷ ص

بهرامی، توران. گوهـر. تهران: رنگین، ۱۳۴۵. ۱۷۱ ص

بهرامی، سیمین . زنبق نا چین . تهران : صفیعلیشاه، ۱۳۴۱ . ص ۱۶۶

بهرامی، نوشین . گل اندوه . در شماره ۳۴۵ اطلاعات بانوان . تهران : ۱۳۴۲ .

بهنام، پریخ . فن کلاس داری . تهران : [بی نا] بی تا . ص ۶۸

بیانی، شیرین . تاریخ سری مفلان . با ( یوان چائو . بی تا )

بیانی، شیرین . تاریخ آل جلا پیر . تهران : دانشگاه تهران، ۱۳۴۵ . ص ۴۷۴

بیانی، ملکزاده . تاریخ سکه . تهران : دانشگاه تهران، ۱۳۴۶ . ص ۲۱۲

بیانی، ملکزاده . گفتار درباره زن و هنرهای زیبا . تهران : ۱۳۲۹ . ص ۱۸

بیهقی، هما . سنجش وارزشیابی خدمات رفاه خانواده و کودک . تهران : سازمان برنامه

۱۳۴۵ . ص ۵۰

پارسای، فرخ رو . زن در ایران باستان . مقدمه از استاد ابراهیم پورداود به کوشش  
فرخ رویارسای . هما آهی . ملکه طالقانی . تهران : جمعیت زنان دانشگاهی

ایران ، ۱۳۴۶ . ص ۲۳۹ . مصور .

پاکروان، امینه . آغامحمد قاجار . ترجمه جهانگیر افکاری . تهران : زواربسا

همکاری فرانکلین ، ۱۳۴۸ . ص ۲۹۹ . ( برنده جایزه ادبی ریوارول

درفرانسه ( ۱۹۵۱ )

- پاکروان، امینه. شاهزاده گمنام. ترجمه، حسین گسمائی. تهران: بنگاه  
 مطبوعاتی افشاری، [بی تا] ۱۷۴ ص. • برنده جایزه ادبی زیوارول  
 در فرانسه
- پروانه، خاطره. گرشمه ساقی. تهران: امیرکبیر، ۱۳۴۳.  
 ۲۸۴ ص.
- پرویزی، فرنگیس. افسانه های هفت گنبد. تهران: بنگاه ترجمه نشر کتاب، ۱۳۴۸.  
 ۷۷ ص.
- پسیان، ماه طلعت. زن در کشور قضا و قدر. تهران: [بی نا] [بی تا]  
 ۱۹ ص.
- پورزینال، ماهرخ. خشم شاعر. تهران: انتشارات فردوس، ۱۳۳۴.  
 ۱۴۹ ص.
- پورزینال، ماهرخ. گل مرداب. تهران: علمی، ۱۳۳۵.  
 ۱۵۰ ص.
- پورشیرازی، اختر. ترانه کودکان. تهران: ابن سینا، ۱۳۴۵.  
 ۳۴ ص.
- پورشیرازی، اختر. فیروزه پنجه گلی. تنظیم از شمس زمانی. تهران: ابن سینا،  
 ۱۳۴۵. ۳۲ ص.

پورفاضل ، گیتی . حماسه های بزرگ ملی شاهنامه بزرگترین شاهکار حماسی جهان .  
 به کوشش حسین احمدی پور . تبریز ، شورای مرکزی جشن شاهنشاهی آذربایجان ،  
 ۰۱۳۴۵ . ۶۲ ص .

تجارتی ، عفت . برگهای پراکنده . تهران : [ بی نا ] ۰۱۳۳۷ .  
 ۷۹ ص . مصور .

تربیتی ، پروین . اهمیت اقتصادی محصولات دامی . تهران : ۰۱۳۳۸ .  
 ۸۱ ص .

ترقی ، گلی . من هم چه گوار هستم . تهران : انتشارات مروارید ، ۰۱۳۴۸ .  
 ۱۶۰ ص .

تندری ( فانی ) بدری . روان خسته . تهران : انجمن ادبی دانشوران ایران ،  
 ۰۱۳۳۶ . ۸۴ ص .

توللی ، مهین . سنجاق مروارید . شیراز : [ بی نا ] ۰۱۳۳۸ .  
 ۱۶۹ ص .

تیفوری ، فرشته . خط تیره . تهران : مرجان ، ۰۱۳۴۸ . ۷۹ ص .

تیمورتاش ، ایراندخت . آب علی . تهران : [ بی نا ] [ بی تا ] ۰۹۲ ص .

تیمورتاش ، ایراندخت . دختر تیره بخت . تهران : مظفری ، [ بی تا ] ۰۵۶ ص .

تیمورتاش، بدری . دهان پزشکی . مشهد : دانشگاه دندانپزشکی ، [بی نا] .  
 ۰۱۳۴۶ ۰۵۲۸ ص

ثابتی ، پروین . اندیشه نودپرورش جوانان . (فلسفه هدف) روش و اصول برنامه های  
 از پروین ثابتی و خلیل انوار . تهران : [بی تا] ۰۱۳۳۹ ص ۱۵۲

شمی ، عالمتاج . گل‌های وحشی . تهران : تابش ، ۰۱۳۴۶ ص ۹۹

ثمره ، ناهید . بهداشت پنجم خانه داری . تهران : سازمان کتب درسی . ناهید  
 ثمره . شکوه گوهریان ، عالمتاج انشاء . آذر ستراپ . ۰۱۳۴۵

جزئی (مهران) منیر . بیک آشنا . تهران : ابن سینا ، ۰۱۳۳۹

جزئی (مهران) منیر . زیباتر از پیروزی . ارمغانی از سفر المپیاد هلسنیکی ۱۹۵۲ تهران :  
 ابن سینا ، ۰۱۳۳۱ ص ۱۷۷

جزئی ، (مهران) منیر . جهان سوم و پدیده کم رشدی .

جمعیت زنان دانشگاهی ایران . نشریه اولین سمینار جمعیت زنان دانشگاهی ایران .

موضوع سمینار . نقش آموزش و پرورش در ایجاد روح انتقاد سازنده پیرامون اطلاعات

مکتسبه . هدف سمینار . افکار بشر مدافع صلح . تهران : جمعیت زنان دانشگاهی

ایران ، ۰۱۳۴۸ ص ۱۱۳ . مصور

جناب زاده ، فاطمه . مختصری از انقلاب سپید ایران . تهران : [بی نا] ۰۱۳۴۸



- جواهر کلام، شمس الملوک . زنان نامی اسلام و ایران . تهران : [بی نا] ۸۰ ص .
- حبیبی، طلعت . جانورشناسی عمومی . تهران : انتشارات دانشگاه تهران ،  
۰۱۳۴۷ ۰۴۱۱ ص .
- حبیبی، طلعت . جانورشناسی . تهران : جلد سوم در دست چاپ است . برنده  
جایزه سلطنتی .
- حبیبی، طلعت . پلی‌گپی مهره داران . ( ماهی . روزیست . خزنده . پرنده . پستاندار )  
برنده جایزه سلطنتی .
- حبیبی، طلعت . رساله روی عقربهای ایران . تهران :
- حسین زاده ، پوراندخت . سخنرانی راجع بشیح واقع در آذر ۱۳۴۲ تهران انجمن  
دوستان اران .
- حسین زاده ، پوراندخت . شهریابیل . ناشر . انجمن دوستان اران مازندران . ۱۳۴۳  
چاپخانه دانشگاه تهران .
- حجازی، قدسیه . ازدواج در اسلام . تهران : نشریه جمعیت هدایت افکار زن ،  
۰۱۳۴۵ ۰۲۰۰ ص .
- حجازی، قدسیه . ارزش زن ( زن از نظر قضائی و اجتماعی ) . تهران : بی نا  
۰۱۳۳۲ ۰۸۰ ص ۰۱۸۲ ص .

حقیقی، ثریا. طرق اندازه گیری ویتامین آدرخون . تهران : دانشکده دامپزشکی،

۰۵۲ ص

۰۱۳۳۸

حکیمی، ثریا. آئین آشپزی. تهران : امیرکبیر، [بی تا] ۲۱۹ ص . مصور.

خادمی، نصرت. زن در نظر بزرگان . تهران : ۰۱۳۳۷ . کتابفروشی حافظ .

۰۳۰ ص

خانلری، زهرا. اسکندر و گید هندی. تهران : نیل، [بی تا]

خانلری، زهرا. افسانه سیمرغ. بازنویس زهرا خانلری . نقاشی نورالدین زرین

کلك. تهران : فرانکلین، [بی تا] ۲۳ ص . مصور.

خانلری، زهرا. بهرام در گنبد سیاه. تهران : نیل، [بی تا]

خانلری، زهرا. بهرام نام. تهران : نیل، [بی تا]

خانلری (کیا) زهرا. حسنک وزیر. تهران : امیرکبیر، ۰۱۳۴۷ . ۳۶ ص

خانلری، زهرا. خسروشیرین. تهران : نیل، [بی تا]

خانلری (کیا) زهرا. داستانهای دل انگیزاد بیات فارسی. تهران : انتشارات بنیاد

۰۲۲۰ ص

۰۱۳۴۶ . فرهنگ ایران،

خانلری (کیا) زهرا. داستان سیاوش. تهران : نیل، [بی تا]

خانلری (کیا) زهرا . راهنمای ادبیات فارسی . تهران : ابن سینا ، ۱۳۴۱ .  
۴۲۸ ص .

خانلری ، (لیا) زهرا . روش تدریس کتاب فارسی . تالیف زهرا (کیا) با همکاری لیلی ایمن  
(آهی) [بی م] وزارت آموزش و پرورش - سازمان کتابهای درسی ، ۱۳۴۵ .  
۲۰۲ ص .

خانلری ، زهرا . شیخ صنعان . تهران : زوار ، [بی تا]

خانلری ، زهرا . روش تدریس کتاب فارسی . سال پنجم ابتدائی . تهران : وزارت  
فرهنگ ، [بی تا] ۱۴۸ ص .

خانلری ، زهرا . روش تدریس کتاب فارسی . ودستور سال ششم دبستان . تهران :  
وزارت آموزش و پرورش : ۱۳۴۵ . ۲۵۵ ص .

خانلری ، زهرا . شاهکارهای ادبیات فارسی . برگزیده قابوسنامه . چاپ اول .  
تهران : ۱۳۴۵ . ۷۳ ص .

خانلری ، (کیا) زهرا . فارسی برای سال اول دبیرستانها . تهران : شرکت سهامی  
طبع و نشر کتابهای درسی ایران ، ۱۳۴۳ . ۲۹۳

خانلری (کیا) زهرا . فارسی سال اول دبیرستانها . تهران : شرکت سهامی طبع  
و نشر کتابهای درسی ایران ، ۱۳۴۳ . ۱۲۲ ص .

خانلری ، زهرا . فارسی و دستور برای سال پنجم دبستان . با همکاری لیلی ایمن (آهی)  
تهران : [بی تا] ۱۹۶ ص . مصور .

خانلری ( کیا ) زهرا . فارسی ود ستوربرای سال ششم دبستان . تهران : انتشارات

سازمان کتابهای درسی ایران ، ۱۳۴۵ . ۲۲۸ ص . مصور .

خانلری ( کیا ) زهرا . فرهنگ ادبیات فارسی . تهران : انتشارات بنیاد فرهنگ

ایران ، ۱۳۴۸ . ۵۵۷ ص .

خانلری ( کیا ) زهرا . قصه بختیار . تهران : نیل ، [ بی تا ]

خانلری ( کیا ) زهرا . منیژه و بیژن . تهران : نیل ، [ بی تا ]

خانلری ( کیا ) زهرا . نمونه غزل فارسی . تحت نظر دکتر پرویز ناتل خانلری و ذبیح اله

صفا ، تهران : امیرکبیر ، چاپ اول . ۱۳۴۲ . ۷۲ ص .

خانلری ( کیا ) زهرا . نمونه غزل فارسی . چاپ دوم . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۴۵ .

۷۲ ص .

خدادوست ( فروغی ) طاهره . تحقیق ماخذ شناسی و گزارش نویسی . تهران :

دانشگاه تهران ، ۱۳۴۹ .

خطائی ، پوران دخت . بیماریهای ناشی از آلرژی . تهران : دانشگاه ، ۱۳۳۸ .

۴۶ ص . مصور .

دانا، میمنت . آهنگ جدائی . چاپ دوم . تهران : انتشارات امیرکبیر، ۱۳۴۵ .  
۲۹۱ ص .

دانا، میمنت . آهنگ جدائی . چاپ سوم . تهران : امیرکبیر، ۱۳۴۹ .  
۲۹۱ ص .

دانش، مرضیه . راهنمای بهداشت و پرورش کودکان . تهران [بی‌نا] ۱۳۲۵ .  
۲۶۴ ص .

دانشور، سیمین . آتش خاموش . تهران : [بی‌نا] ۱۳۲۷ .  
۱۷۴ ص .

دانشور، سیمین . سووشون . تهران : خوارزمی، ۱۳۴۹ .  
۳۰۳ ص .

دانشور، سیمین . شهری چون بهشت . تهران : علمی، ۱۳۴۰ .  
۲۵۰ ص .

دولت‌آبادی، صدیقه . آداب معاشرت زنان . تهران ۱۳۱۶ .  
۳۳ ص .

دولت‌آبادی، مهدخت . گره‌اسب‌سیاه . تهران : ۱۳۴۵ .  
۵۸ ص .

دیده‌بان، زهرا . اداره امور دبستان . تهران : ایران مک‌گرو هیل، ۱۳۴۳ .  
۱۱۰ ص . مصور .

رادپور، پروین . ترمه دخترده . تهران : اقبال و شرگاه، ۱۳۴۴ .  
۲۶ ص .

۲۱  
راد پور، پروین . رامین کوچولو . تهران : اقبال و شرگاه ، ۱۳۴۴ . ص ۲۰ .

راد پور، پروین . میترا تو یولو . تهران : اقبال ، [بی تا] . ص ۲۲ . مصور .

راستگار، اختر . عشق و حقیقت . تهران : [بی تا] . [بی تا] . ص ۶۸ .

راستگار، فخری . فهرست کتابخانه مجلس شورای ملی . کتب خطی . فارسی منظوم .

تهران : کتابخانه مجلس شورای ملی ، ۱۳۴۷ . جلد هشتم .

راستگار، فخری . فهرست کتابخانه مجلس شورای ملی . کتب خطی و چاپی . تهران :

کتابخانه مجلس شورای ملی ، ۱۳۴۸ . ص ۱۶۰ . جلد هیجدهم .

رافعی، مهین . گلزار جاوید . اصفهان ۱۳۳۷ . ص ۱۲۱ .

رحمانی، اختر . مالکیت و بهره برداری از زمین در ایران . تهران : انتشارات کتبیان ،

۱۳۴۸ . ص ۳۰۷ .

رحمانی، ماگه . پرده نشینان سخنگوی . تهران : ۱۳۳۱ . ص ۹۴ .

رحمانی، نصرت . مردی که در غبار گم شد . تهران : گوتمبرگ ، ۱۳۳۸ .

ص ۲۳۱ .

رضائی منش، ف . آموزش خیاطی (دروندگی آسان برای همه) . متد گرا وین پاریس .

تهران : پدیده ، [بی تا] . ص ۱۴۴ . مصور .

رهنما، فریده . یکشنبه سوم . تهران : موسسه مطبوعاتی ملی ، ۱۳۴۶ . ص ۱۹ .

ریشارد ، ( نشاط الدوله ) ژوزفین . طباخی نشاط . تهران : [ بی نا ] [ بی تا ]  
۱۲۸ ص .

ساوجی ، فرخنده . دیوان شعر در مناقب و مرثی . تهران ۱۳۰۷ خاورجیبی ،  
۶۹ ص .

ساوجی ، مریم . اختلاف حقوق زن و مرد در اسلام و قوانین ایران . تهران : علمی ،  
۱۳۳۷ . ۱۱۳ ص .

ساوجی ، مریم . دخترراه . تهران : ابن سینا ، [ بی تا ]  
۱۶۴ ص .

ساوجی ، مریم . دیوان مریم ( شعر ) . تهران بنگاه مطبوعاتی ، ۱۳۴۲ .

ساوجی ، مریم . فرشته . تهران ۱۳۳۲ .

ساوجی ، مریم . گلبزرگ . ( شعر ) تهران : مطبوعاتی عطائی ، ۱۳۴۶ .

سپانلو ، مهین . راهنمای معلم در تربیت بدنی و حفظ سلامت و بهداشت برای کودکانها

تهران : [ بی نا ] ۱۳۴۱ . ۸۱ ص . مصور .

سپه پور ، افسانه . بررسی سازگاری دانشجویان تهرانی و شهرستانی . ۱۳۴۴ .  
۱۷ ص .

سدیدی ( شهابی ) راضیه . خود شناسی برای خدا شناسی . تهران : [ بی نا ]

۱۳۴۲ . ۲۰۱ ص .

- سرخوش ، پریوش • دیداری از پند و التزام رکاب اعلیحضرت • تهران مصور ، ۱۳۴۸ •
- سرخوش ، پریوش • نوجوان این موجود ناشناخته • تهران ۱۳۴۷ •
- سرخوش ، نوشین • نهدت همپای درد نیای تکنولوژی •
- سرفراز ، ناهید • چکمه های سیاه • تهران : بی نا • ۱۳۳۹ • ۱۰۲ ص
- سروری ، مهین • بررسی قدرت بینائی دانشجویان • تهران : سازمان تربیت معلم و تحقیقات تربیتی ، ۱۳۴۵ • ۲۳ ص •
- سکندری ، مهین • عطش • تهران : اقبال ، ۱۳۳۷ • ۱۱۰ ص •
- سلطانی ، پوری • راهنمای مجله های ایران • تهران : موسسه تحقیقات و برنامه ریزی علمی و آموزشی ، ۱۳۴۷ • ۱۵۵ ص •
- سواد کوهی ، ماه منظر • پرواز خیال • ( مجموعه شعر ) تهران : ۱۳۳۷ • ۸۲ ص •
- سیاح ، فاطمه • تحقیق مختصر در احوال و زندگانی فردوسی • تهران : ۳۵ ص •
- شاهرخی ، گیتی • فهرست کتابهای مناسب برای کودکان • تهران : دانشکده علوم تربیتی ، ۱۳۴۷ •
- شایانی ، عطیه • نردا • تهران ۱۳۳۷ • ابن سینا ، ۲۰۷ ص •



- شجیعی ، زهرا . نمایندگان مجلس شورای ملی در بیست و یک دوره قانون گذاری . تهران : دانشگاه ، ۳۹۲ ص .
- شریفی ، شهین . دیپلمه . تهران : [بی تا] ۱۳۴۷ . ۱۶۴ ص .
- شریفی ، شهین . زندگی پوشالی . تهران : [بی تا] ۱۳۴۹ . ۱۴۲ ص .
- شریفی ، شهین . عروسی بازی مردها . تهران : ۱۳۴۶ . ۱۶۰ ص .
- شعله وورد فرشته . آنجا کسی نیست .
- شفیعی ، پوران . طرح دستور زبان فارسی . تهران : [بی تا] هاشمی ، ۳۳۵ . ۵۸ ص .
- شفیعی ، هما . جدیدترین راهنمای گلدوزی و شماره دوزی . اثر صبا حبی ش و هما شفییعی . تهران : [بی تا] [بی تا] مصور .
- شکوه ، هورآسا . تغذیه و بهداشت . تهران : اخگر ، ۱۳۳۶ . ۱۷۰ ص .
- شهباب ، فروغ . پخت و پز . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۳۶ . ۲۸۰ ص .
- شهرزی ، قمر . شمع و چنگ . تهران : آسیا ، [بی تا] ۱۱۱ ص .
- شیبان ، فاطمه . استرپتوما سین و موارد استعمال آن در دامپزشکی . تهران : دانشگاه دامپزشکی ، ۱۳۳۸ . ۴۶ ص .

شیبانی، مهراوندخت . اندیس یدورکوه . تهران دانشکده دامپزشکی ،  
 ۰۱۳۳۸ ۰۲۶ ص

صادق، شایسته . مقام زن در ایران و ترکیه . تهران ۱۳۱۶ ۰۲۴ ص

صبوری، مریم . عصر طلایی . تهران : [بی نا] [بی تا] ۰۱۲۸ ص

صدریه (شریف افشار) عفت . برگزیده شعر تاریخ مختصر شاعران . تهران : زوار،  
 [بی تا] ۰۳۲۰ ص

صرافزاده، ناهید . فهرست مطالب درباره خانواده . تهران : موسسه مطالعات  
 و تحقیقات اجتماعی دانشگاه تهران ، ۰۱۳۴۷

صرافزاده، طاهره . مردمک رهگذر . تهران : مهتاب ، [بی نا] ۰۱۳۴۱  
 ۰۱۲۰ ص

عامری، حبیبیه . افسونگر . [بی م] [بی تا] ۰۱۳۳۸

عامری، حبیبیه . خلوت دل . تهران : زوار، ۰۱۳۳۸ ۰۱۶۴ ص

عسگریور، فخرالزمان . گلسازی و گل آرائی . تهران : پدیده ، چاپ سوم . بی تا  
 ۰۱۰۲ ص . مصور .

علوی ( شیوائی ) بتول . اصول روابط خانوادگی . تهران : علی اکبر علمی ،

علی آبادی، صفرا . درد دل ملت . تهران : ۲۸ ص .

عنقا ( اعتماد مقدم ) طلعت . تذکره طلعت . تهران : ۱۳۳۹ . ۲۴۳ ص .

غضنفرپور، پریوش . همانوکریف . تهران دانشگاه رامپزشکی ، ۱۳۳۸ .  
۲۶ ص .

غفاری، مهراقد س . عروس سیاه پوش . تهران : ابن سینا ، [بی تا]

غنی، بتول . غم دل . تهران : [بی تا] ۱۳۴۹ . ۶۵ ص .

فافا، نیمتاج . پیام مریم جان . [بی م] [بی تا] ۱۳۳۳ . ۴۷ ص . جیبی

فخرائی، ناهید . خانه شما تهران، اداره کل بزرگسالان . باکمک یونسکو . ۱۳۴۱ .  
۳۲ ص . مصور .

فرجام، فریده . تاجماه و عروس . تهران : افست ، ۱۳۴۳ . ۱۴۰ ص .

فرجام ( مفید ) فریده . حسنی . نقاشی غلامعلی مکتبی . تهران : [بی تا]  
بی تا ۳۹ ص .

فرخ زاد، فروغ . اسیر . تهران : چاپ چهارم . انتشارات امیرکبیر، ۱۳۴۶ .  
۱۷۴ ص .

فرخ زاد، فروغ . تولد ریگر . تهران : انتشارات مروارید ، ۱۳۳۸ .  
۱۶۹ ص .

فرخ زاد، فروغ . جاودانه . تهران : انتشارات مرجان ، ۱۳۴۷ .  
۳۶۲ ص .

فرخ زاد، فروغ . دیوار . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۴۸ .  
۱۵۴ ص .

فرخ زاد، فروغ . ( متوفی ۱۳۴۵ ) دیوان . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۳۵ .  
۱۸۸ ص .

فرخ زاد، فروغ . ( متوفی ۱۳۴۵ ) زیباترین اشعار . تهران : آرمان ، ۱۳۳۴ .  
۹۶ ص .

فرخ زاد، فروغ . عصیان . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۴۸ .  
۱۳۸ ص .

فرخ زاد، فروغ . یاری از گذشته . تهران : انتشارات آیدانا ، [بی تا] .  
۲۲۴ ص .

فرمانفرمائیان، جودی . مهمان ناخوانده . تهران : گانون پرورش فکری کودکان و  
نوجوانان ، ۱۳۴۵ .  
۲۰ ص .

فرمانفرمائیان ، ستاره . نیازمندیهای کودکان . تهران : انتشارات آموزشگاه  
خدمات اجتماعی ، ۱۳۴۵ .  
۳۰۱ ص .

فرهنگی، فخری . بهار پیروز . مشهد : [بی تا] ، ۱۳۴۶ .  
۱۱۱ ص .

فرهنگی، فخری . بهار جاوید . مشهد ، ۱۳۴۷ .  
۳۰۷ ص .

فرید، طاهره . دستور زبان فارسی و روش تجزیه و ترکیب . تبریز، ابن سینا،

فلاحتی (رستگار) گیتی . نقد کتابهای ابتدائی و ادبیات کودکان . مشهد : [بی نا] ۱۳۴۰ . ۱۷۹ ص .

فهیمی ، عصمت . روابط خانوادگی . تهران : اداره کل آموزش بزرگسالان ، ۱۳۴۱ . ۳۲ ص . مصور .

قائم مقامی ، عالمتاج . ژاله . تهران : ابن سینا ، [بی تا] ۱۰۹ ص .

قاجاریان ، فلورا . لوهه . تهران : [بی نا] ۱۳۴۶ . ۱۰۸ ص .

قاجاریان ، فلورا . مرداب . تهران : [بی نا] ۱۳۴۰ . ۸۰ ص .

قدس ایران : بارقه حقیقت رد مردم بهائی . تهران : [بی تا] ۱۳۴۵ . ۲۰ ص .

قریب ، عفت . سرود صلح . تهران :

قریب ، عفت . نوی نی . تهران : [بی نا] ۱۳۴۰ .

کازرونی ، صدیقه . تذکره شعرای معاصر اصفهان . [بی تا] ۳۰۴ ص .

کردستانی ، مستوره . تاریخ اردلان . تهران : [بی نا] ۱۳۳۲ . ۲۲۵ ص .

کسری (افشار) لیلا . فصل مطرح نیست . تهران : انتشارات مروارید ، ۱۳۴۸ .

گلبوه، فریده . چادّه گور . تهران : امیرکبیر، ۱۳۴۳ . ۲۱۰ ص .

گوهریان، شکوه . بهداشت چهارم خانه داری . تهران : سازمان کتب درسی،

باهمکاری آذرساتراب - عالمتاج انشاء - بهیه شیخ ونزهت منصورموء ید . ۱۳۴۵ .

گوهریان، شکوه . تغذیه و تاثیر آن در سلامت و بهداشت . چاپ سوم . تهران :

امیرکبیر، ۱۳۴۴ . ۲۱۵ ص .

ماه سیما . زنجیرهای تقدیر . تهران : ابن سینا، [بی تا] ۱۷۱ ص .

ممدی (بری) جمیله . ترجمه واقتباس . سرگذشت نفت . تهران :

مرسده ، افسانه های از حاتم طائی . تهران : پدیده ، ۱۳۴۷ .

۱۹۰ ص . مصور .

مشتری، قمرجان . خانه خیال . تهران [بی تا] ۲۰ + ۶۸ ص .

مشکوّه، همپین . نمونه مختصری از غزل و مثنوی و رباعی . تهران : ۱۳۳۶ . مصور ،

مصاحب، شمس الملوك . بعد از باسوادی . تهران : وزارت فرهنگ - اداره گل

نگارش ، ۱۳۳۷ . ۸۲ ص . مصور .

مصاحب، شمس الملوك . حماسه جاویدان . تهران : ۱۳۴۶ . ۶۷ ص .

مصاحب، شمس الملوك . ساده نویسی در زبان فارسی . تهران : وزارت فرهنگ

اداره گل نگارش ، ۱۳۳۴ . ۲۰ + ۵۰ ص .

مصاحبه، شمس الملوك . قصه های برگزیده از هزارویکشب . تهران : بنگاه نشر کتاب ،  
۰۱۳۳۷ . ۲ جلد . مصور .

مصاحبه، شمس الملوك . همه بهتر زندگی کنیم . اثر . یمینی شریف عباس .  
تهران : [ بی نا ] ۰۱۳۳۶ . ۲۳۲ ص . مصور .

مصطفوی ( رجالی ) سیمین . آموزش و پرورش در آلمان غربی . تهران : انتشارات  
مرکز تحقیق و مطابعات تربیتی وزارت فرهنگ ، ۰۱۳۴۱ . ۶۲ ص .

مصطفوی ( رجالی ) سیمین . روانشناسی معلم . چاپ دوم . تهران : [ بی نا ]  
۰۱۳۴۸ . ۱۰۳ ص .

مصطفوی ( رجالی ) سیمین . نظریه روانی آدلر . نقل از شماره ۱۱ و ۱۲ دوره پانزدهم  
مجله سخن . تهران : ۰۱۳۴۴ . ۱۹ ص .

معرفت ، شیرین . تکه یخ بلورین . تهران : کانون معرفت ، ۰۱۳۴۳ .  
۱۶ ص . مصور .

معرفت ، شیرین . دختر بی گناه . تهران : کانون معرفت ، ۰۱۳۴۳ .  
۱۶ ص . مصور .

معرفت ، شیرین . سه پسرزنگ . تهران : کانون معرفت ، ۰۱۳۴۳ .  
۱۶ ص .

معرفت، شیرین . شیپور . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۳ . ۱۶ ص .  
مصور .

معرفت، شیرین . شیطان . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۳ .  
۱۶ ص . مصور .

معرفت، افسر . صفای آئینه ها . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۸ . ۹۹ ص .  
مصور .

معرفت، شیرین . گل قرنفل . تهران : کانون معرفت ، [بی تا] ۱۶ ص . مصور .

معرفت، شیرین . گلی . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۳ . ۱۶ ص . مصور .

معرفت، شیرین . ماهپاره . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۴ . ۱۶ ص . مصور .

معرفت، شیرین . موهای طلائی . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۳ . ۱۶ ص .  
مصور .

معرفت، شیرین . همایون . تهران : کانون معرفت ، ۱۳۴۳ . ۱۶ ص . مصور .

معرفت، قمرالملوک . منظومه وقایع خونین گریلا . تهران : انتشارات داود ابراهیمی ،  
۱۳۴۷ . ۱۶۴ ص .

مقدم، آزاده . خرس بینی قرمز . مشهد ۱۳۴۵

مقدم، آزاده . راستان هفت سین . چاپخانه روزنامه خراسان . ۱۳۴۰ .



مقدم، آزاده . روزنامه . مشهد . ۱۳۴۴ .

ملکه جهان . برهان الایمان . تبریز: [بی] ۱۳۳۴ ق

منتخب الایاله، معصومه . قارچهای محیط ما . تهران: دانشگاه ملی ایران ،

۱۳۴۸ . ۴۵۶ ص . مصور .

منتصری، میترا . هدیه ای از یک رهگذر . تهران: [بی نا] ۱۳۴۶ .

۱۰۲ ص .

منتظمی، زرا . کتاب آشپزی . تهران:

منتظمی، فرنگیس . دانستنیهای دختران و مادران جوان . انتشارات محمدی،

شیراز: ۱۳۴۸ .

منصور، پروین . طوطی سخنگویا چهل طوطی . تهران: گوتمبرگ ، ۱۳۳۹ .

۵۲ ص . مصور .

منگنه، نورالهدی . آداب معاشرت . تهران: گوتمبرگ ، ۱۳۴۶ .

۱۸۴ ص .

منگنه، نورالهدی . بنفشه . تهران: ۱۳۴۹ .

۱۱۲ ص .

منگنه، نورالهدی . پند آموز . تهران: [بی نا] ۱۳۳۷ .

۱۳۰ ص .

منگنه ، نورالهدی . تگرک . تهران : [بی نا] ۱۳۳۷ . ۹۶ ص

منگنه ، نورالهدی . دوست شما . تهران : [بی نا] ۱۳۳۳ . ۳۱۱ ص

منگنه ، نورالهدی . دیوان اشعار . تهران : [بی نا] ۱۳۳۵ . ۲۴۱ ص

منگنه نورالهدی . ره آموز خانواده . تهران : ۱۳۳۳ . ۳۷۱ ص

منگنه ، نورالهدی . صحنه های زندگی . تهران : [بی نا] ۱۳۳۷ . ۱۷۵ ص

منگنه ، نورالهدی . فانوس . تهران : ابن سینا ، ۱۳۳۶ . ۱۵۱ ص

منگنه ، نورالهدی . گلگشت . تهران : [بی نا] ۱۳۴۱ . ۷۷ ص

منگنه ، نورالهدی . ناقوس . تهران : [بی نا] ۱۳۳۶ . ۱۳۱ ص

مصور .

منوچهریان ، مهرانگیز . انتقاد قوانین اساسی ومدنی وکیفری ایران از نظر حقوق زن .

منوچهریان ، مهرانگیز . تربیت سیاسی واجتماعی . تهران

منوچهریان ، مهرانگیز . تساوی حقوق زن ومرد . انتشارات اتحادیه زنان حقوقدان

ایران ، [بی تا]

منوچهریان، مهرانگیز. چرا اطفال ناسازگار میشوند و چه باید کرد؟ . چاپ سوم .

تهران : زیبا ، ۱۳۴۴ . ۱۴۰ ص

منوچهریان، مهرانگیز. روان شناسی . چاپ چهارم . تهران : ابن سینا،

۱۳۳۱ . ۲۶۸ ص

منوچهریان، مهرانگیز. روانشناسی از نظر پرورش کودکان . چاپ چهارم . تهران :

ابن سینا ، ۱۳۳۱ . ۲۰۰ ص

منوچهریان، مهرانگیز. زیبایی شناسی . تهران : ابن سینا، [بی تا] . ۵۰ ص

منوچهریان، مهرانگیز. طرح قانون حمایت صغار . چاپ دوم . تهران :

خوشه ، ۱۳۴۰ . ۲۵ ص

منوچهریان، مهرانگیز. طرح قانون خانواده بر مبنای اصل تساوی حقوق زن و مرد .

اعطای اعلی حضرت همایون محمد رضا شاه پهلوی بملت ایران . و طرح اصلاحی بعضی

مواد قانونی و نسخ ماده ۱۷۹ قانون جزا . تهران : اتحادیه زنان حقوقدان

ایران، [بی تا] ۲۷ ص

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم . قرارداد بین المللی مربوط به حقوق مدنی و سیاسی،

تهران : اتحادیه زنان حقوقدان ایران ، ۱۳۴۷ . ۴۲ ورق . ۸ ورق

منوچهریان، مهرانگیز. مسئله جرائم اطفال . چاپ دوم . تهران : بهمن ،

۱۳۴۰ . ۳۲۹ ص

منوچهریان ، مهرانگیز . مترجم . وضع حقوقی زن در جهان ، ترجمه گزارش دبیرکل

سازمان ملل متحد . تهران : اتحادیه زنان حقوقدان ایران ، ۱۳۴۲ .

ص ۴ . ص ۹۰ .

مودت کریمی ، عفت . افکار علمی در آثار ادبی قرن ۵ و ۶ هجری . تهران : ۱۳۳۲

ص ۱۲۷ .

[ بی نا ]

مهاجرانی ( میرحیدر ) اصول و مبانی جغرافیای سیاسی . ازانتشارات دانشگاه ،

۱۳۴۷ .

مهتدی ، نادره . آثار زندگی گروهی در دوزیستان . تهران

مهتدی ، نادره . تاثیر عناصر رود در داخل در پدیده آثار زندگی گروهی . تهران

مهتدی ، نادره . عمل انگل های مختلف رود ای در پدیده آثار گروهی . تهران

مهتدی ، نادره . مطالعه تجربی آثار زندگی گروهی در باتراسین ها . تهران

مهستی ، بحرینی . روزمادر . تالیف مهستی بحرینی و حسین خدیو جم .

ص ۲۹۷ .

تهران : ۱۳۴۲ .

مهستی ، بحرینی . قطعات شعرونثر . تهران ۱۳۴۲ اقبال ، ۹ + ۲۹۷ ص .

مهستی ، گنجوی . دیوان مهستی گنجوی . باشن حال و آثار شاعره . باهتتام .

طاهری شهاب . مقدمه . استاد عبدالرحمان فرامرزی . تهران : طهوری ،

ص ۴۷ .

۱۳۳۶ .

مهوش، ابوالضیاء . آرتور اپهام پوپ .

میرحیدر، درّه اصول و مبانی جغرافیای سیاسی . تهران : انتشارات دانشگاه

تهران ، ۱۳۴۷ . ۲۷۱ ص .

میرصادقی، میمنت . "آزاده" بیداری جویباران . تهران : انتشارات طوس ،

۱۳۴۷ . ۷۱ ص .

میرهادی ( خمارلو ) توران . روش تدریس کتاب تعلیمات اجتماعی و چهارم دبستان .

[ بی م ] وزارت فرهنگ، سازمان کتاب ، ۱۳۴۳ . ۱۴۳ ص .

میرهادی، فهیمه ( ۱۲ ساله ) گفتگوی درختها . زیر نظر لیلی آهی . تهران :

انتشارات مروارید ، ۱۳۴۷ . ۱۵ ص . مصور .

میرهادی ( ناهید ) مریم . التهاب لثه . تهران ۱۳۲۰ .

میرهادی ( ناهید ) مریم . پرورش کودک . تهران : [ بی نا ] ۱۳۴۱ .

۱۱۴ ص . مصور .

میرهادی ( ناهید ) مریم . تاریخ نویسندگان پارس . تهران : خرمی ، ۱۳۴۰ .

۲ جلد .

میرهادی ( ناهید ) مریم . حیات . تهران ۱۳۴۸ .

میرهادی ( ناهید ) مریم . خاطرات لندن یا مشاهدات "ناهید" . تهران : [ بی نا ]

۲۴۴ ص .

۱۳۳۶ .

میرهادی ( فاهید ) مریم . دیوان " ناهید " تهران : چاپخانه ایران ، ۱۳۳۷ .

۱۸۳ ص .

میرهادی ( ناهید ) مریم . سیفلیس دهان . تهران : مجلس ، ۱۳۳۲ .

۸۲ ص .

میرهادی ( فاهید ) مریم . کلیات " ناهید " تهران : زندگی ، ۱۳۳۸ .

۱۹۱ ص .

میرهادی ( ناهید ) مریم . مشاهیر و بزرگان . تهران : زندگی ، ۱۳۴۵ .

۴۲۲ ص .

ناطق ، هما . نظر آقا و نامه های از او .

نبوی ، مهوش . ژرفای غم . تهران : [ بی نا ] ۱۳۴۹ . ۲۴۰ ص .

ناطق ، فرنگیس . فیرایا فاجعه عشق . تهران : جیبی ، ۱۳۲۸ ص .

نفیسی ، همد م . پرستار . تهران : کتابفروشی اقبال ، ۱۳۳۵ .

۷۲ ص .

نقش ، منصوره . هنرپلوشش جدید بوسیله ریلواتور . تهران : [ بی نا ] ۱۳۴۰ .

۵۶ ص . مصور .

رجلی ،

نوابی ، ماهیار . خاندان وصال شیرازی . آذربایجان : [ بی نا ] ۱۳۳۵ .

۱۸۸ ص .

نوابی نژاد، عفت . بچه داری یار انستنیهای مادران جوان و بیماری کودکان . چاپ

دوم . تهران : امیرکبیر، ۱۳۳۴ . ۱۶۱ ص .

نوابی نژاد، عفت . پرستاری . تهران : چاپ سوم . امیرکبیر،

نوابی نژاد، عفت . تغذیه و تاء شیران در سلامت و بهداشت . تالیف عفت نوابی نژاد و

شکوه گوهریان و عالم انشاء . تهران : امیرکبیر، ۱۳۴۲ .

۱۸۲ ص .

نیا، فروغ . طبایخی گیلان . ( طبخ محلی گیلان ) . به اهتمام فهیمه اکبر . تهران

۷۶ ص .

۱۳۳۸ .

[ بی نا ]

نیری، صفورا . سبزز . تهران : سپهر، ۱۳۴۶ . ۱۴۱ ص .

والا، لعبت . تا وقتیکه خروس میخواند . تهران : [ بی نا ] ۱۳۴۲ .

۱۴۵ ص .

والا ( شیبانی ) لعبت . رقص یارها . " مجموعه شعر " تهران : تهران مصور،

۱۲۶ ص .

۲۳۳۴ .

والا ( شیبانی ) لعبت . گستیه . تهران زوار، ۱۳۳۷ . وزیري ،

۱۱۱ ص .

وجدی، شاداب . سرودی برای دستهای کوچک . تهران : [ بی نا ] [ بی تا ]

۱۲۰ ص .

وزیری، فردوس . قصه شفوی . تهران : مرکز تهیه مواد خواندنی نوسوادان ، ۱۳۴۵ .

وطوفی، سهیلا . تازیانه زندگی . تهران : [بی نا] ۱۳۴۵ . ۱۱۲ ص .

هادی پور، بتول . نظارالیهیسی .

یحیائی، کیواندخت . چوانسی . تهران : [بی نا] ۱۳۳۲ . ۷۵ ص .

یک بانوی ایرانی، اخلاق . اصفهان : کتابفروشی ثقفی، چاپ سوم . [بی تا]

یک بانوی ایرانی . تفسیر مخزن العرفان در علوم قرآن . اصفهان : کتابفروشی ثقفی ،

۴۱۳ ص .

[بی تا]

یک بانوی ایرانی، سیروسلوک . اصفهان : ثقفی ، ۱۳۴۴ - وزیری .

۳۰۰ ص .

یک بانوی ایرانی، مخزن اللغالی . اصفهان : انتشارات ثقفی ، [بی تا]

یکتائی، مهین . گناه من چه بود که دختر شدم . تهران : علمی ، ۱۳۱۹ .

۱۴۶ ص .

یوسفی، حشمت . راه دل . چاپ سوم . تهران : [بی نا] [بی تا]

۳۴۷ ص . مصور .



ادیب سلطانی، بتول. یک شب در دهکده. تهران: [بی نا] ۱۳۴۳.

۳۱۳ ص.

افشار، (شیرازی) اقدس. چهل مقاله از سلسله مقالات چاپ شده در مطبوعات.

افشار (شیرازی) اقدس. فرهنگ جهانگیری. تهران: جلد اول فالف.

۵۱۷ ص.

انصاری، نوشین. تشکیل کتابخانه در روستاها. تهران: ایران مک گروهیمل،

۵۲ ص.

۱۳۴۳

باقرزاده، سارا. ناکام. تهران: زوار، ۱۳۳۷. ۶۴ ص.

بامداد، بدرالملوک. اخلاق برای سال اول و دوم متوسطه. تهران: [بی نا]

۱۳۰۶

بامداد، بدرالملوک. اخلاق و آداب معاشرت برای سال سوم متوسطه. تهران:

۱۲۰۶

[بی نا]

بامداد، بدرالملوک. تدبیر منزل. تهران: [بی نا] ۱۳۰۴.

بامداد، بدرالملوک. تعلیم و تربیت دمکراسی در ایران. تهران: [بی نا]

۱۳۲۹

بامداد، بدرالملوک . خانه داری و بچه داری دوره دوم متوسطه . تهران : [بی نا]

۰۱۳۰۸

بامداد، بدرالملوک . روانشناسی مخصوص دانشسراهای مقدماتی . تهران : [بی نا]

۰۱۳۱۶

بامداد، بدرالملوک . زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید . تهران :

۰۱۳۴۸

بامداد، بدرالملوک . سه جلد خانه داری برای سالهای اول و دوم و سوم متوسطه .

بامداد، بدرالملوک . طبایخی بانکات علمی و فنی آن . تهران : [بی نا] ۰۱۳۲۰

بامداد، بدرالملوک . هدف پرورش زن . تهران : [بی نا] ۰۱۳۱۸

بانوی ایرانی . جامع الشتاب .

بهرامی، مهین . زنبق ناچین . تهران : صفی علیشاه ، ۰۱۳۴۱ . ۱۶۶ ص

بهروزیان، راضیه . خودآموز بافتنی تریکو . تهران : پدیده ، ۰۱۳۴۵

۰ ۱۴۷ ص

بیرجندی، پروین . روانشناسی رفتار غیرعادی . تهران : دانشگاه تهران ،

۰ ۱۳ + ۴۹۱ + ۵ ص

۰۱۳۴۱

خانلری، زهرا. افسانه سیمرغ. تهران: باهمکاری مؤسسه انتشارات فرانکلین،

دولت آبادی، مهدخت. جم جمك برگ خزون. نقاش پرویز کلانتری. تهران: [بی نا] [بی تا] مصور.

دولت آبادی، مهدخت. گنجشک و مردم. نقاشی مرتضی ممیز. تهران: شرکت سهامی کتابهای جیبی، باهمکاری فرانکلین، [بی نا] ۰۱۳۴۷.

راسخ (ارجمند) مهری. بازپروری روانی - حرکتی. تهران: مؤسسه تحقیقات و مطالعات روانشناسی دانشکده ادبیات و علوم انسانی، ۰۱۳۴۸. ۵۴ ص.

راسخ (ارجمند) مهری. بهداشت روانی خانواده. تهران: [بی نا]

راسخ (ارجمند) مهری. روان درمانی تحلیلی کودکان. تهران: [بی نا] ۰۱۳۴۸. ۲۲ ص.

راسخ (ارجمند) مهری. روانشناسی کودکان و نوجوانان ناسازگار. تهران: [بی نا] ۰۱۳۴۸. ۱۰۳ ص.

راسخ (ارجمند) مهری. موسیقی درمانی. تهران: [بی نا] ۰۱۳۴۸. ۴۳ ص.

سازمان بانوان یهود، سه داستان برای بچه ها. تهران: سازمان زنان یهود ایران، ۰۱۳۴۲. ۳۱ ص. مصور.

سازمان بانوان یهود ، عادات نیک و بد کودک . ترجمه اسحق ی . مراد اف .

تهران : سازمان بانوان یهود ایران ، ۱۳۲۹ . ۳۹ ص .

سکندری ، مهین . حماسه تنهایی . تهران : گوتمبرگ ، ۱۳۳۹ .

۱۳۰ ص .

سیاح سپانلو، مهین . راهنمای معلم در تربیت بدنی و حفظ سلامت و بهداشت برای

کودکستانها و دبستانها . چاپ دوم . تهران : [بی نا] ، ۱۳۴۱ .

۷۹ ص . مصور .

شکوه ( فسا ) هورآسا . بهداشت . تهران : شورای انتشارات نشا نهی لیاقت

ایران - سازمان ملی پیش آهنگی ایران ، ۱۳۴۰ .

شکوه ( فسا ) هورآسا . بهداشت در آموزشگاهها . تهران : اداره کل بهداشت

وزارت بهداری ، ۱۳۳۶ .

فرخ زاد ، فروغ . برگزیده اشعار . تهران : جیبی ، ۱۳۴۳ . ۱۹۹ ص .

کسری ( افشار ) لیلا . یک پائیز و بهار . تهران : [بی نا] ، ۹۰ ص .

مارسدن ، آملیا . نیایش زنان یهودی . تهران : سازمان بانوان یهود ایران ،

۲۰۰ ص .

۱۳۴۶ .

مصطفوی (رجالی) سیمین • تاثیر موسیقی در درمان بیماریها و کار انسانی • تهران :  
مجله موسیقی شماره ۱۰۸ وزارت فرهنگ و هنر سال ۱۳۴۵ • به زبان فارسی •

مصطفوی (رجالی) سیمین • تیپ شناسی در آموزش و پرورش • تهران : [بی نا]  
[بی تا]

مصطفوی (رجالی) سیمین • روانکاو یادرمان رفتاری • تهران : مجله بهداشت  
روانی شماره ۹۹ سال ۱۳۴۷ • به زبان فارسی •

مصطفوی (رجالی) سیمین • یونگ و جهان بینی او • تهران : [بی نا] [بی تا]

منشی ، فرنگیس • دانستنیهای دختران و مادران جوان • شیراز : محمدی ، ۱۳۴۸  
• ۱۹۹ ص

مینوی ، ماه منیر • شوهرخاله خدیجه • تهران : [بی نا] [بی تا] مصور •

وحیدی ، سیمین دخت • اندیشه ای و شعری (هور) • تهران : آسیا ، [بی تا]  
• ۶۴ ص

یوسفی ، حشمت • هنر فروشندگی • تهران : [بی نا] ۱۳۴۷ •  
• ۷۵ ص

آتابای، بدری . دیوان حافظ . تهران : [بی نا] [بی تا] . ص ۳۸ .

آتابای، بدری . گلستان سعدی . تهران : [بی نا] . ۱۳۴۶ . ص ۳۳۶ .

تفضلی، مسعوده . شیرینی پزی . تهران : کمیته ملی پیکار با بیسوادی، ۱۳۴۸ .

حجازی، قدسیه . بشردرپناه اسلام . تهران : اشراق، ۱۳۴۹ .

۱۸۴ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . دوره اول خیاطی بطرز خودآموز . چاپ پانزدهم . تهران : [بی نا] [بی تا] . ۴۷ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . دوره دوم خیاطی بطرز خودآموز . چاپ پانزدهم . تهران : [بی نا] [بی تا] . ۵۰ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . دوره سوم خیاطی بطرز خودآموز . چاپ پانزدهم . تهران : [بی نا] [بی تا] . ۶۶ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . لباس کودکان از نوزاد تا ۱۲ سال . تهران : ۱۳۴۹ . ۶۳ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . طراحی . تهران : [بی نا] . ۱۳۴۹ . ۱۷ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . مجموعه هنر . چاپ دوم . [بی نا] . ۱۳۴۴ . ۱۸۴ ص . مصور .

منتخب ( اسفندیاری ) صبا . خودآموز شمع سازی . تهران : [بی نا] . ۱۳۴۹ . ۱۵ ص . مصور .

آزرمی، صفرا. مترجم. پاتولوژی بیماریهای زنان و مامائی و ارتباط هالینی و اندوکراین آنها

اثر. امیل نواک. ترجمه دکتر صفری آزرمی و ونفردیگر. تهران: ۱۳۳۹.

۷۸۹ ص. مصور.

آزرمی، صفری. مترجم. زندگی خانواده مسیحی. اثر. بانوبولس. نشریه

شورای کلیسائی ایران، تهران: ۱۳۲۳. ۱۷۱ ص.

آفرین، مترجم. شبهای مراکش. یادداشتهای يك بانوی فرانسوی. تهران:

۱۳۳۸. ۹۳ ص.

آگاه، طلیمه. مترجم. اصول اولیه مراقبت های پرستاری. شیراز: دانشگاه

پهلوی، ۱۳۴۵. ۷۸ ص.

آهی، (ایمن) لیلی. مترجم. اطفال دشوار. اثر. روبن ژیلرت. تهران:

امیرکبیر، ۱۳۳۴. ۱۱۴ ص.

آهی، (ایمن) لیلی. مترجم. هرکه پیدا کرد مال خودش. اثر. ویل وتیکلاس.

انتشارات بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۲۶ ص. مصور.

آهی، مهری. مترجم. پدران و پسران. اثر. تورگنیف [تهران]: ۱۳۳۴.

۳۳۳ ص.

آهی، مهری. مترجم. جنایات و مکافات. اثر. فتودورد استایفسکی. تهران:

دانشگاه تهران: ۱۳۴۳. ۹۴۵ ص.

- آهی، مهری، مترجم، قهرمانان کوچک، [ترجمه از آثار چند نویسنده خارجی]، تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۱، ۱۲۸ ص ۰
- آهی، مهری، مترجم، مجموعه ادبیات مشرق شرق - مسکو ۱۹۵۹، اثر م. ن. ا، ۱۸۲ ص ۰
- آهی، مهری، مترجم، مجموعه قصه، اثر آندرسن، تهران: ۱۳۲۰، ۰
- اباصلتی، پری، مترجم، دوئل و چند داستان دیگر، اثر گی. د. ومویاسان، تهران: ۱۳۳۴، ۸۰ ص ۰
- اباصلتی، پری، مترجم، گردن بند الماس، اثر گی. د. ومویاسان، تهران: ۱۳۳۴، ۸۰ ص ۰
- اباصلتی، پری، مترجم، گـرگ، اثر گی. د. ومویاسان، تهران: ۱۳۳۴، ناشر علی جعفری، ۲۹۱ ص ۰
- اباصلتی، پری، مترجم، گوهرهای بدل، اثر گی. د. ومویاسان، تهران: ۱۳۳۴، ۸۰ ص ۰
- اصفیه، منیر، مترجم، مادام کوری، تهران: افشاری، ۱۳۱۸، ۳۵۲ ص ۰
- امامی، گل، مترجم، سرافینا، اثر مری لک هاریس، تهران: امیرکبیر، ۱۳۴۸، ۲۹۸ ص ۰ مصور.



امیر، ارجمند، لیلی، مترجم، پانصدگلاسه، اثر، دکتر سیوش، تهران :  
ب. ت. ن. ک، ۱۳۴۸ ص. مصور.

امیرشاهی، مهشید، مترجم، افسانه های عصر ما، اثر، جیمز تریر، تهران :  
سازمان کتابهای جیبی، ۱۳۴۵، ۱۹۱ ص.

امیرشاهی، مهشید، مترجم، داستان اتم، اثر، می و آیرا فریمن، تهران :  
کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان.

امیری، منیژه، مترجم، گمگهای نخستین.

امین، منیره، مترجم، نگهداری و پرورش گورک، اثر، هلن، ت. گود اسپید،  
میسن، وودز، ترجمه مهدی امین و منیره امین، تبریز، امید با همکاری فرانکلین  
۱۳۴۴، ۵ ص، ۳۴۲ ص، مصور.

ایروانلو، گیتی، مترجم، پنجره بسته، تهران : [بی نا] [بی تا] ۸۳ ص.

ایمن، رویا، مترجم، کتاب دوستی و محبت، اثر، جوان والش آنگلوند، تهران :  
ابن سینا، ۱۳۴۴، مصور.

اهور، پریوش، مترجم، کشفیات نوین پزشکی، اثر، ایرلی ایرم تگارید، تهران :  
۱۳۳۹، ۲۲۸ ص، مصور.

باغچه بان، شمینه، مترجم، سازگاری اطفال در خانه، [صغیرلیشاه،] ۸۳ ص.

باتمانقلیج، مهین. مترجم. عبروس. تهران: [بی نا] [بی تا] ۵۲ ص.

باغچه بان، ثمینہ. مترجم. مشکلات سخن گفتن اطفال. اثر. ک وان. رانیپره

۸۰ ص.

معرفت، ۱۳۳۹.

بزرگ، نیا، فاطمه. مترجم. صبح آوری. اثر. هوارد فاست. تهران:

۱۸۲ ص.

۱۳۴۳.

انتشارات فرانکلین.

بزرگ، نیا، فاطمه. مترجم. ماه و آتشی. اثر. چزاره پاوزه. تهران: بی نا.

۲۳۸ ص.

۱۳۴۶.

بهار، ماه ملک. مترجم. سرزمین و مردم فذلاند. اثر. اریک. بنگاه ترجمه و نشر کتاب،

۲۲۲ ص.

۱۳۴۳.

بهار، ماه ملک. مترجم. سرگذشت موزارت. اثر. هلن کافمن. کانون معرفت،

۱۶۶ ص. مصور.

۱۳۴۱.

بهرامی، ویکتور. مترجم. گشتی شکسته‌ها. اثر. چک لندن و استفن کرین و ناتانیل

هاثورن. ترجمه. ابراهیم گلستان. مهدی بهره مند. تهران: صفیعلیشاه،

بی تا. ۱۶۲ ص.

بهرامی، ویکتوریا. مترجم. من احمق هستم. تهران: صفیعلیشاه، بی تا

۱۶۲ ص.

بهروزیان، (فهمی) راضیه. مترجم. خودآموز بافتنی تریکوبزیان ساده. تهران:

۱۴۷ ص. مصور.

پدیده، ۱۳۴۵.

بیانی، شیرین. مترجم. نظام اجتماعی مفلول. اثر. ب. ب. ولادیمیرتسوف. ترجمه و  
نشر کتاب، ۱۳۴۵. ۳۳۳ ص.

پیامی، ژاله. مترجم. آقلیتها. اثر. آلکسی تولستوی. سازمان کتابهای  
جیبی، ۱۳۴۴. ۲۳۴ ص.

پیرنظر، (باغچه بان) ثمینه. مترجم. مشکلات سخن گفتن اطفال. اثر. ک.  
وان رایپر. معرفت، ۱۳۳۹. ۸۰ ص.

پیرنظر، (باغچه بان) ثمینه. مترجم. سازگاری اطفال دشوار.

پهلوی، علیا حضرت شهبانوف. مترجم. دخترک دریا. اثر. هانس کریستیان.  
اندرسن. تهران: گورس، بی تا. مصور.

پهلوی، والا حضرت شاهدخت اشرف. مترجم. فن پرستاری. اثر. هلن گیل.  
ابن سینا با همکاری فرانکلین، ۱۳۳۸. ۳۴۹ ص.

پهلوی، والا حضرت شاهدخت اشرف. مترجم. نخستین سال زندگی کودک. اثر.  
دکتر بنیامین اسپاک. و دکتر جان رانهارت. تهران: ۱۳۳۸.  
۱۸۹ ص. مصور.

پیشوازاده، فرزانه. مترجم. سمینار درس ژئوپولیتیک. اثر. پروفیسور جغرافیا در  
دانشگاه نورث وستون. ایلینویز. دانشیار استن دانشگاه لندن. تهران: بی تا  
بی تا. ۲۷۳ ص.

تربیت، هاجر، مترجم. دخترمونتزوماسا. اثر. سررایدرهاگرو. تهران:   
بنگاه نشر کتاب، ۱۳۳۸. ص ۳۲۶.

تربیت، هاجر، مترجم. جزیره گنج. اثر. ر. ل. استیونس. تهران:   
جامعی، نسترن. مترجم سایه مرگ. وینچ داستان دیگر. تهران: پاینده   
۱۳۳۶. ص ۱۶۸.

جاویدان، پریچهر، مترجم. سالهای پرشکنجه من. اثر. گراداکلین. تهران:   
اقبال، ۱۳۴۴. ص ۳۴۴.

جزنی (مهران) منیر، مترجم. اشراف. اثر. گی دومویاسان. پدیده،   
بی تا. ۱۴۲ ص.

جزنی، (مهران) منیر، مترجم. انسان گرسنه. اثر. ژئولیتیک گرسنگی. چاپ   
دوم. تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات اجتماعی، ۱۳۴۶.   
ص ۴۳۳.

جزنی، (مهران) منیر، مترجم. انسان و خرچنگها. تهران:

جزنی، (مهران) منیر، مترجم. کلبه عموتسم. اثر. مادام هریت بیچراستو.   
چاپ هشتم، تهران: امیرکبیر، ۱۳۴۶. ص ۵۸۴.

جزنی، (مهران) منیر، مترجم. ما و فرزندان ما. اثر. ریموند پیچ. تهران:   
امیرکبیر، بی تا. ۱۵۳ ص.

جلائی فر، شیده . مترجم . برگهای طلائی . تهران : داستانهای زرین . [بی نا] .  
[بی تا] . ۳۳ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . پتربان . تهران : داستانهای زرین . [بی نا] .  
[بی تا] . ۳۶ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . پولیانا . تهران : داستانهای زرین . [بی نا] .  
[بی تا] . ۴۱ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . جادوگرزیبا . اثر . ادگار پارکر . تهران : فروغی  
داستانهای زرین . [بی تا] . ۳۰ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . خرگوش ناقلا . تهران : داستانهای زرین . [بی نا] .  
[بی تا] . ۳۷ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . شمشیر در سنگ . تهران : داستانهای زرین .  
[بی نا] [بی تا] . ۳۹ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . فیل پرنده . تهران : داستانهای زرین .  
بی نا . بی تا . ۵۵ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . گنجشگ زبان بریده . تهران : داستانهای زرین .  
بی نا . بی تا . ۳۹ ص . مصور .

جلائی فر، شیده . مترجم . مری پایتزر . تهران : داستانهای زرین .  
بی نا . بی تا . ۳۹ ص . مصور .

جلالی فر، شیده . مترجم . نی زن جادوگر . اثر . رابرت براوینگ . تهران :  
فروغی ، [بی تا] . ۳۷ ص .

حسام شهرئیس ، پری . مترجم . روح زن . اثر . جینا المبروزو . تهران : [بی تا]  
۱۳۱۹ . ۱۹۲ ص .

حکمت ، پریچهر . مترجم . بگذارید کودکان در سرمیز صحبت کنند . تهران : ۱۳۳۲ .

حکمت ، فروغ . مترجم . گاریبالدی . اثر . ماریا داون پورت . تهران : امیر  
کبیر ، نیل ، ۱۳۳۶ . ۱۵۰ ص .

حکمت ، فری . مترجم . نشریه آمریکن جونیت برای مریان پرورشگاهها . تهران : [بی تا]

حصیبی ، مهین . مترجم . سفر به کره ماه . اثر . نفیو چستر . تهران : ب ت ن ک  
۱۳۴۳ . ۸۱ ص . مصور .

حصیبی ، مهین . مترجم . پایگاه در کره ماه . اثر . ویلیام نفیو و میکائیل چستر . تهران

خانلری ، (کیا) زهرا . مترجم . آقای رئیس جمهور . اثر . میکل انجل استوریاس  
تهران : خوارزمی ، ۱۳۴۸ . ۳۹۲ ص .

خانلری ، (کیا) زهرا . مترجم . دنیا ی خیال . اثر . آندره موروا . تهران :  
فرانکلین ، ۱۳۴۷ . ۲۳۹ ص .

خانلری (کیا) زهرا . مترجم . بیست داستان . تهران : بنگاه نشر کتاب ، ۱۳۳۵ .  
۵۰۲ ص .

خانلری (کیا) زهرا . مترجم . سه اندیشه دختر گویشت . اثر . پیراندلو ،  
لوچی . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۳۵ .  
۵۰۲ ص .

خانلری ، (کیا) زهرا . مترجم . شب عروسی . اثر . پیراندلو ، لوچی .  
تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۳۵ .  
۵۰۲ ص .

خانلری (کیا) زهرا . مترجم . شبهای روشن . اثر . فدورد وستویوسکی . تهران :  
بی نا . ۱۳۲۴ .  
۶۰ ص .

خانلری (کیا) زهرا . مترجم . گره پرنده ستارگان . اثر . پیراندلو ، لوچی .  
تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۳۵ .  
۵۰۲ ص .

خانلری (کیا) زهرا . مترجم . گل سرخ . اثر . پیراندلو . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۳۵ .  
۵۰۲ ص .

خانلری (کیا) زهرا . مترجم . لیاس نیو . اثر . پیراندلو ، لوچی ، تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۳۵ .  
۵۰۲ ص .

خلیلی ، مهین . مترجم . آرتور شاه و بهادران میزگرد . اثر . وی بل . ل .  
رابینسون . تهران : نیل و امیر کبیر ، ۱۳۳۹ .  
۸۸ ص .

خلیلی ، مهین . مترجم . پنجامین فرانکلین . اثر . مارگارت کازنتیو . تهران :  
امیر کبیر ، بی تا .

خلیلی، مهین . مترجم . جك وسا قه لوبییا . اثر . لوراجین آلن . تهران :  
فرانکلین ، ۱۳۴۵ . ۳۸ ص . مصور .

خلیلی، مهین . مترجم . گریه چکمه پوش . اثر . اسکارلیمن . تهران : [بی نا]  
[بی تا] ۳۸ ص . مصور .

خلیلی، مهین . مترجم . شا هزاره خانم ونخود . اثر . هانس کریستیان اندرسن  
تهران : فرانکلین ، ۱۳۴۵ . ۴۰ ص . مصور .

خواجه نوری، فرح . مترجم . ماجرای پینتو . اثر . ویلفرید برونسون . صفعلیشاه  
۱۳۴۵ . ۵۶ ص . مصور .

دانا، میمنت . مترجم . بابالنگ دراز . اثر . جین ویستر . چاپ سوم . صفعلیشاه  
۱۳۴۰ . ۲۰۹ ص .

دانا، میمنت . مترجم . بازنده . اثر . جان دیک سون کار . شیراز :  
کانون تربیت ، ۱۳۴۸ . ۲۰۴ ص .

دانا، میمنت . مترجم . پاتریشیای تنها . اثر . هربرت جن کینز . تهران :  
امیرکبیر ، ۱۳۴۹ . ۲۱۲ ص .

دانا، میمنت . مترجم . پیر . اثر . ماتیسن . چاپ سوم . تهران :  
بی نا . ۱۳۳۸ . ۲۹۰ ص .

دانا، میمنت . مترجم . دم غنیمت دان . اثر . آن م یوری . تهران :



- دانا، میمنت، مترجم، سروغده گین، اثر، آگاتا کریستی، تهران: انتشارات فرانکلین، ۱۳۴۶، ۲۳۶ ص.
- دانا، میمنت، مترجم، عشق و یک دروغ، اثر، مارگریت وست، چاپ دوم، تهران: ۱۳۴۴، ۲۸۷ ص.
- دانا، میمنت، مترجم، ورق سیب زرد، اثر، رابرت کورتیسی، تهران: امیر کبیر، [بی تا]
- دانا، میمنت، مترجم، یاس سفید، اثر، ژولیان گارد، سرگذشت از سا مرست ساموئل، تهران: انتشارات امیرکبیر، ۱۳۴۸، ۱۵۵ ص.
- دانشور، سیمین، مترجم، باغ آلبالو، اثر، آنتوان چخوف، انتشارات نیل، ۱۳۴۷، ۹۴ ص.
- دانشور، سیمین، مترجم، بنات‌ریس، تهران: ۱۳۳۳، ۹۰ ص.
- دانشور، سیمین، مترجم، توجه و لیبستگسی، آموزش و پرورش، ۱۳۲۷، ۲۸ - ۳۰.
- دانشور، سیمین، مترجم، داغ ننگ، اثر، ناثانیل هارثون، تهران: انتشارات نیل، ۱۳۴۶، ۲۲۴ ص.
- دانشور، سیمین، مترجم، دشمنان، چاپ دوم، اثر، آنتوان چخوف، تهران: امیرکبیر، [بی تا].

دانشور، سیمین . مترجم . راز موفق زیستن . اثر . دیل گارنگی . تهران :  
بی تا ۱۹۲۰ ص ۰

دانشور، سیمین . مترجم . سرباز شکلاتی . تهران :

دانشور، سیمین . مترجم . ضمیمه بهترین داستانهای چخوف . تهران : صفی -  
علیشاه . ۱۳۳۰ . ۱۴۳ ص ۰

دانشور، سیمین . مترجم . همراه آفتاب .

داوری، روح انگیز . مترجم . شیرافریقا . اثر . پاتریک پرینگل . تهران : بنگاه  
ترجمه و نشر کتاب . ۱۳۴۸ . ۲۰۶ ص ۰

دواجی، فرح . مترجم . آرزوهای بزرگ . اثر . چارلز دیکتوز . تلخیص لطیف دروس .  
تهران : ب ت ن ک ، ( برای جوانان ۷ )

دواجی، فرح . مترجم . پنج برادر چینی . تهران : ۱۳۴۰ . بنگاه ترجمه  
و نشر کتاب ، ۱۶ ص ۰

دواجی، فرح . مترجم . تلخیص لطیف دروس . تهران : ۱۳۳۷ . بنگاه ترجمه  
و نشر کتاب ، ۲۱۸ ص ۰

دواجی، فرح . مترجم . میلیونها گریه . تهران : ۱۳۴۰ . بنگاه ترجمه و نشر  
کتاب ، ۱۶ ص ۰

- د و اچى ، (يکرنګى) فـرح . مترجم . ياوه بازار . اثر . د . م . تاکيراي . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۱ . ۱۴۷ ص . مصور .
- د ولت آبادى ، مهدخت . مترجم . بـدان من . تهران : مرکز تهيه سـوا د  
خواندنى نوسوادان ، ۱۳۴۵ .
- د ولت آبادى ، مهدخت . مترجم . در جستجوى فسيل زنده . اثر . النور - کلايمر .  
تهران : فرانکلين ، بى تا . ۱۰۹ ص . مصور .
- راد پور ، مهين . مترجم . افسانه هاى چينى و ترکمنى . چاپ چهارم . تهران :  
گوتنبرگ ، بى تا . ۱۶۲ ص . مصور .
- راسخ ، باهره . مترجم . من و خـرک من . اثر . خوان رامون خيمنزه . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۰ . ۱۰۴ ص .
- روحانى ، نگار . مترجم . مامان کوچولو . اثر . گولت ناست . تهران : بنگاه  
ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۲ . ۲۱۱ ص .
- رهنما ، آذر . مترجم . آلبيرت شوايتسر . اثر . ت . فاسمردال . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۳۶ . ۱۷۶ ص .
- زاهدى ، هما . مترجم . اگر گفتى عشق چه رنگ است ؟ اثر . مجران والش آنګلا وند .  
تهران : ابن سينا ، ۱۳۴۵ . ۳۲ ص .
- زاهدى ، هما . مترجم . زرز کنجکـاو . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ،  
۱۳۴۸ . مصور .

زاهدی، هما . مترجم . سرگذشت رز . اثر . آلكوت و استال . تهران : بنگاه نشر  
کتاب ، ۱۳۴۰ . ۲۳۷ ص . مصور .

زاهدی، هما . مترجم . شاهزاده و مرغ آتشین . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ،  
بی تا ۲۶ ص . مصور .

زرنگار، بدری . مترجم . آئین شوهرداری . اثر . دورتی کارنگی . تهران :  
حسن قریشی ، ۱۳۳۳ . ۱۶۴ ص .

سپهرخادم ، مترجم . ناآشنا ، اثر . جرج مایگز . نقاش . نیکولاس بنتلی .  
تهران : پدیده ، ۱۳۴۴ . ۱۵۱ ص . مصور .

ستارزاده ، عصمت . مترجم . شرح کبیرانقروی بر مثنوی مولوی . تهران : ۱۳۴۸ .

سعیدی، نیر . مترجم . شطرنج باز . اثر . اشتفن تسواک . تهران :  
سازمان کتابهای جیبی ، ۱۳۴۵ . ۲۷۷ ص .

سعیدی ، نیر . مترجم . قصه های لا فونتین . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ،  
۱۳۳۶ . ۱۵۸ ص .

سعیدی، نیر . مترجم . کازانووا . تهران : [بی نا] ۱۳۲۷ .  
۷۶ ص .

سلامی، عزت . مترجم . دیوانه . تهران : ۱۳۱۷ . ۱۱۲ ص

سلطانی، پوری، مترجم. هنر عشق ورزیدن. اثر. ایش فروم. تهران: فرانکلین، چاپ دوم، ۱۳۴۸. ۲۳۵ ص.

سمیمی، تاج الملوك. مترجم. آرزوهای مرده یا وظیفه و عشق. اثر. امیل زولا. تهران: [بی نا] [بی تا] ۲۰۰ ص.

شادمان (نمازی) فرنگیس. مترجم. تراژدی قیصر. اثر. ویلیام شکسپیر. تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۲. ۲۰۰ ص.

شادمان (نمازی) فرنگیس. مترجم. تراژدی مکبث. اثر. شکسپیر. تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۰. ۱۰۱ ص.

شریعتمداری، حشمت. مترجم. مردی که آدم کشت. اثر. فارر، کلود. گوتمبرگ، ۱۹۱ ص.

شریف، ناصر الطوک. مترجم. هیپنوتیزم مصور. اثر. ویلا بلوو. تهران: بی نا، ۱۳۳۷. ۸۹ ص.

شعله ور، فرشته. مترجم. آنجا کسی نیست. اثر. آندره ژید. تهران: [بی نا] [بی تا] ۱۰۷ ص.

شهاب، فروغ. مترجم. علم خانه و زندگی. اثر. فرانسواز فوراستیه. تهران: سازمان کتابهای جیبی، ۱۳۴۵. ۱۴۴ ص.

شهاب، فروغ. مترجم. فحشاء و واسطه گی. اثر. ژان گابریل مانسینی. تهران: سازمان نشر فرهنگ انسانی، بی تا. ۲۰۲ ص.

شهنواز (شریف زاده) شهناز . مترجم . تصویر زنی . اثر . رابرت ناتان . تهران :  
ب ت ن ك . ۰۱۳۴۲ . ۱۷۶ ص . مصور .

صبا ، مهین دخت . مترجم . اصول روزنامه نگاری . اثر . کاسپرس یوست . تهران :  
انتشارات دانشگاه تهران ، ۰۱۳۳۸ . ۱۶۱ ص . مصور .

صبا ، مهین دخت . مترجم . باغهای ایران و کوشکهای آن . اثر . دونالد ویلیبر .  
تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۰۱۳۴۸ . ۲۷۱ ص . مصور .

صبا ، مهین دخت . مترجم . سفرنامه فردریچاردز . اثر . فردریچاردز . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۰۱۳۴۳ . ۲۵۹ ص .

صدارت ، افسر . مترجم . عدالت . اثر . هانری باریوس . تهران  
۰۱۳۴۳

صدارت ، افسر . مترجم . قطاری به رانندگی شیطان . اثر . مارتینی آندرسون  
نکته . تهران ۰۱۳۴۴

صدارت ، افسر . مترجم . ملاقات . اثر . ماکسیم گرگی . تهران  
۰۱۳۴۳

صفاری ، کوکب . مترجم . آئین مادری . اثر . مری ترایی کینک . چاپ دوم .  
تهران : امیرکبیر ، ۰۱۳۳۹ . ۱۹۱ ص .

صفوی ، بدری . مترجم . ۲۵ روبیـل . اثر . آنتوان چخوف . تهران :  
سازمان علمی و هنری ، ۰۱۳۳۱ . ۸۴ ص .

صنعتی، شهین دخت . مترجم . در باب عجاب . تهران نیل با همکاری

فراز کلین، ۱۳۳۸ . ۱۶۸ ص . مصور .

صنعتی، شهین دخت . مترجم . دشمنی اطفال . اثر . سکالونا . تهران :

کانون معرفت ، ۱۳۳۸ . ۸۶ ص .

غفاری، عذرا . مترجم . نامه‌های ایرانی . اثر . گنت دوگونیو . تهران :

دهخدا . ۱۳۴۱ . ۱۳۴ ص . مصور .

فخرائی، ناهید . مترجم . مشکلات روحی جوانان . اثر . دکتر ژ. روزول گلاگر . و

دکتر هربرت هاریس . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب : ۱۳۴۸ .

۲۳۶ ص .

فیوضات، حبیبیه . مترجم . مشعل سنگین . اثر . شیلامک کی راسل .

چاپ دوم . تهران : انتشارات فرانکلین، ۱۳۴۷ . ۲۸۸ ص .

فیوضات، حبیبیه . مترجم . هفت زن نامدار جهان . اثر . هنری ودنالی توما س

تهران : بی نا . ۱۳۳۳ . ۱۵۵ ص . مصور .

فیوضات، حبیبیه . مترجم . ارمغان دریای . اثر . آن مارو، لیندبرگ . تهران

فیوضات، حبیبیه . مترجم . آلبرت شوایتزر . تهران اثر . آنتیادانیل .

انتشارات امیرکبیر . ۱۳۳۹ .

قرجه داغی، فریده . مترجم . تیرسیاه . اثر . ر.ل . استیونس . تهران :

بنگاه نشر کتاب ، ۱۳۳۹ . ۲۱۶ ص . مصور .

قرجه داغی، فریده . مترجم . جان درجنگل . اثر . جان بدن . تلخیص .  
هولم و مایکل وست . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۲ .  
۱۲۹ ص .

قرجه داغی، فریده . مترجم . داستانهای منتخب . اثر . گی و مویاسان .  
تهران : ۱۳۳۷ . ۱۰۳ ص . مصور .

قرجه داغی، فریده . مترجم . گوانتین درووارد . اثر . سروالتراسکات . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۰ . ۱۶۳ ص .

قرجه داغی، فریده . مترجم . هفت داستان از شکسپیر . تهران : بنگاه ترجمه  
و نشر کتاب ، ۱۳۳۷ . ۱۸۰ ص .

قریب، نازیلا . مترجم . خراوازه خوان . اثر . برادران گریم . چاپ سوم .  
تهران : امیرکبیر ، ۱۳۴۵ . ۴۷ ص . مصور .

کاشی چی، ناهید . مترجم . شا هزاره خانم موطلائی . اثر . کنستانتین پاستوفسکی .  
تهران : گوتمبرگ ، بی تا ۲۷ ص . مصور .

کاشی چی، ناهید . مترجم . غازهای بچه رزد . چاپ دوم . تهران : گوتمبرگ ،  
بی تا مصور .

کاشی چی، ناهید . مترجم . گرگ و بزغاله . اثر . آ . تولستوی . تهران : چاپ ۲  
گوتمبرگ ، بی تا ۱۶ ص . مصور .

کشاورز، زینت . مترجم . مزرعه شاداب . ترجمه زینت و مجید کشاورز . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، بی تا . مصور .



کامیاب، منیژه. مترجم. روزهای خوش. اثر. ساموئل بکت. تهران: انتشارات پیام، ۱۳۴۸. ۸۰ ص.

کامیاب، منیژه. مترجم. کسیسون. اثر. هارولد پینتر. تهران: انتشارات

اشرفی، [۱۳۴۹] ۷۲ ص.

کشاوری، زینت. مترجم. خیاط شجاع و چهارداستان دیگر. ترجمه زینت کشاوری [و]

مجید کشاوری. [تهران، بنفشه، ۱۳۴۴] ۴۸ ص. مصور.

کشاوری، زینت. مترجم. دکتربیاوریم. اثر. یوهان فراندریس. بنگاه ترجمه

ونشرکتا ب، [بی تا] مصور.

کشمیری زاده، نصرت. مترجم. سرگذشت خانواده ویک فیل. [شیراز ۱۳۲۵]

۱۶۴ ص.

کشمیری زاده، نصرت. مترجم. گل‌های خندان. [شیراز ۱۳۲۸]

۲۵۶ ص.

کوشی، شهلا. مترجم. روالپا. اثر. یان فلمینگ. انتشارات گلچین،

۲۳۱ ص.

۱۳۴۴.

کیا، خجسته. مترجم. قصر وازدها. زیر نظر لیلی آهی. تهران: پیروز،

۱۶۰ ص. مصور.

۱۳۴۲.

کیانفر، منیژه. مترجم. ماشین اندیشه نگار. اثر. آندره موروا. تهران:

۱۹۱ ص.

۱۳۴۸.

گلستان، فخری . مترجم . فیصل . اثر . سلاویمر وژک . ۱۳۴۶ . [ بی نا ]  
 ۱۵۳ ص .

لاجوردی، مینو . مترجم . مریض خیالی . مولر . تهران : خاور، ۸۰ ص .

لاشائی، فریده . مترجم . ارباب پونتیلا و نوگرش ماشی . (نمایشنامه) . اثر . برتولت  
 برشت . تهران : زمان، ۱۳۴۹ . ۱۲۲ ص .

لاشائی، فریده . مترجم . زن نیك . نمایشنامه . اثر . برتولت برشت . ترجمه  
 فریده لاشائی . تهران :

محبوبی، پروانه . مترجم . شرح حال آیزنهاورمردی از آتیلن . تهران ۱۳۳۶  
 ۲۰۸ ص .

محبوبی، پروانه . مترجم . مردی از آتیلن . تهران :

مححص، ایراندخت . مترجم . آخرین گل . اثر . جیمز تربر . تهران :  
 انتشارات مروارید، ۱۳۴۵ . ۱۰۴ ص . مصور .

محمدی، الا . مترجم . آفتاب در سیم ها . اثر . یوگنی یوریسف . نقاشی از نیکزاد  
 نجومی . تهران : سازمان انتشارات . ۱۳۴۶ . ۳۶ ص . مصور .

مصاحب، شمس الملوك . مترجم . افسانه های شیرین . اثر . برادران گریم .  
 تهران : انتشارات بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۳ . ۲۹۹ ص . مصور .

مصاحب، شمس الملوك. مترجم. باغ اسرار آمیز. اثر. فرانسیس برنت. تهران: بنگاه نشر اندیشه، با همکاری فرانکلین، ۱۳۴۰. ۱۳۳۸ ع. مصور

مصاحب، شمس الملوك. مترجم. بعد از اسوادی. تهران: بی‌نا. ۱۳۳۷. ۸۲ ص.

مصاحب، شمس الملوك. مترجم. برادران گریم. نشریه ۲۱ بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، ۱۳۳۵. ۲۸۳ ص.

مصاحب، شمس الملوك. مترجم. پرورش مسئولیت در اطفال. اثر. کنستانس ج. فاستر. تهران: صفیعلی‌شاه، [بی‌تا]. ۸۰ ص.

مصاحب، اشرف الملوك. مترجم. در انتظار مادر شدن. اثر. نیکلسن ایشمن. تهران: چاپخانه آتشکده، ۱۳۳۸. ۲۳۰ ص. مصور.

مصاحب، شمس الملوك. مترجم. سرزمین و مردم اسپانیا. اثر. دوروتی لودر. تهران: نشر کتاب، ۱۳۴۴. ۲۷۵ ص.

مصاحب، شمس الملوك. مترجم. غرور و تعصب. اثر. جین اوستن. تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۶. ۶۶۱ ص.

مصباح زاده، فروغ. مترجم. میخواهم زنده بمانم. اثر. ادوارد اس. مونتگمری. چاپ سوم. کیهان، [بی‌تا]. ۱۵۴ ص. مصور.

مرسده، مترجم. افسانه‌های از زبان مادر بزرگ‌ها. اثر. آن سینکлер. تهران: پدیده، ۱۳۴۷. ۱۵۷ ص. مصور.

مرسده ، مترجم . جزیره گنج . اثر . رابرت لوئیز ستیونسن . تهران : پدیده .  
۰۱۳۴۷ . ۱۷۰ ص . مصور .

مستوفی ، مهین دخت . مترجم . باستان حرمان . زجان ۱۳۳۷  
مطبوعات زعفری ، ۲۶۸ ص .

مشیری ، مینو . مترجم . داستان دوشهر . اثر . چارلز دیکنز . تهران : بنگاه  
نشر کتاب ، ۰۱۳۴۴ . ۲۳۸ ص .

معترف ، قمرالملوک . مترجم . مدایح ائمه اطهار .

منصور ، پروین . مترجم . داستانهای روباه و لك لك . تهران : گوتمیرگ . [بی تا]  
۱۵ ص . مصور .

منصوری ، پری . مترجم . درد نیادرهشتادروز . اثر . ژول ورن . نیل ،  
۰۱۳۴۹ . ۱۸۱ ص .

منوچهریان ، مهرانگیز . مترجم . تربیت سیاسی واجتماعی زن . تهران : انتشارات  
اتحادیه زنان حقوق دان ایران . ۰۱۳۴۷ . ۱۵۵ ص .

منوچهریان ، مهرانگیز . مترجم . فلسفه اخلاق . اثر . لوماریه . تهران :  
۰۱۳۲۷ . ۸۴ ص .

مهاجرانی ( میرحیدر ) دره . مترجم . جهان سوم و کشورهای پیشرفته . تهران :  
انتشارات مؤسسه مطالعات و تحقیقات اجتماعی ، ۰۱۳۴۹ .

۱۱۰ ص . مصور .

مهتدی، رضوان . مترجم . بهترین داستانهای کودکان . چاپ سوم . تهران :  
 کانون معارف ، [بی تا] . ۸۴ ص .

میلانی، مهین . مترجم . زن در هند . اثر . پادمینی سن گوپتا . تهران :  
 نشریه اداره اطلاعات هند ، ۱۳۴۵ . ۵۱ ص .

ناظمی، فخری . مترجم . تاریخ مالکیت . اثر . فیلیسین شاله . تهران :  
 علمی ، ۱۳۲۸ . ۱۱۰ ص .

ناظمی، فخری . مترجم . میمونهای آدم نما . وضع کنونی معارف بشری . اثر .  
 آشیل اورین . ویل رود . تهران : امیرکبیر ، ۱۳۲۸ . ۱۲۵ ص .

ناهید ، مترجم . سه بچه گرگ . اثر . د . موتیسف . تهران : گوتمبرگ .  
 [بی تا] ۱۶ ص . مصور .

نبوی، ژاله . مترجم . بادکنک قرمز . اثر . آلبر لا موریس . تهران : بنگاه  
 ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۸ . مصور .

نبوی، ژاله . مترجم . سپیدیال . اثر . آلبر لا موریس و کولومب دود و نسال .  
 تهران : انتشارات بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۸ . مصور .

نعمت، ژینوس . مترجم . آسوده و آزاد زندگی کن . اثر . ژوزف . ا . کنیدی .  
 تهران : [بی نا] [بی تا] ۲۶۰ ص .

نجم آبادی، زهرا . مترجم . د ززمینه طرح سواد . ۱۹۶۸ .

نفیسی ( عدل ) عظمی . مترجم . ترس از زندگی . اثر . هانری بر دو . تهران :  
[ بی نام ] . ۱۳۳۰ . ۲۹۵ ص .

نفیسی ( عدل ) عظمی . مترجم . جامه پشمین . تهران ۱۳۱۵ خاور .

نفیسی ( عدل ) عظمی . مترجم . داستانهای روشنیه . اثر . آلفونس روده .  
تهران : بنگاه نشر کتاب ، ۱۳۳۷ . ۲۶۰ ص .

نفیسی ( عدل ) عظمی . مترجم . سرخ و سیاه . اثر . استاندال . تهران :  
بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۵ . ۱۰۵۴ ص .

نفیسی ( عدل ) عظمی . مترجم . سرخ سیاه . تهران ۱۳۳۵ .  
بنگاه نشر کتاب ، ۱۰۵۴ ص .

نفیسی ( عدل ) عظمی . مترجم . مارکی دو ویلمر . تهران ۱۳۳۰ .

نوابی نژاد ، عفت . بچه داری . ( دانستنیهای مادران جوان ) برای سال چهارم  
و پنجم علمی . تهران : امیرکبیر ، [ بی تا ] ۱۹۳ ص .

وزیری ، ( ملاح ) بدری . مترجم . دختران فضل فروش . اثر . مولیر و ترجمه بدری  
وزیری و حسینعلی ملاح . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۴ .  
۱۹۹ ص .

وزیری ( ملاح ) بدری . مترجم . انجمن دوستی و تفریح . اثر . جانستولسی والیزابت هاگ  
سیکرست . تهران : بنگاه ترجمه و نشر کتاب ، ۱۳۴۴ . ۱۴۲ ص .

وزیری ( ملاح ) بدری . مترجم . مونا و آنا . اثر . موریس مترلینگ . ترجمه . بدری و وزیر

افشار، عصمت . مترجم . دام والدین . اثر . اریح کاستنر . اصفهان : [بی تا]  
 ۰۱۳۴۴                      ۰ ص ۴ - ۱۱۱ ص ۰

امامی، گلی . مترجم . روزی که به ماه بروم . اثر . کلا دیالوئیس . نقاش . لئونارد  
 وایسگارد . تهران : فرانکلین ، مصور .

امیرشاهی، مهشید . مترجم . مری پاپینز . اثر . پ . ل . تراورس . نقاشی  
 از مری شیرد . تهران : [بی تا] [بی تا] مصور .

باغچه بان ، ( پیرنظر ) ثمینه . مترجم . داستان زندگی من . اثر . هلن لکر .  
 تهران نیل ، ۱۳۴۸                      ۰ ص ۶۵ + ۷۰ + ۹۷ ص ۰

بهنام ، مینا . مترجم . آفرینندگی در زندگی کودکان . اثر . مارگارت مید . تهران :  
 سازمان کتابهای جیبی ، ۱۳۴۶ . ۰ ص ۱۶۱

جامعی ، نسترن . مترجم . سایه مرگ . اثر . امیل زولا . تهران : ۱۳۳۶ .  
 ۰ ص ۱۶۸

جزنی (مهران) منیر . مترجم . رانده شده . اثر . المارگرین . تهران : امیرکبیر،

جزنی (مهران) منیر . مترجم . زندگی ما در ام کوری . بنگاه مطبوعاتی افشاری،

جزنی (مهران) منیر . مترجم . فن ورزش . اثر . دون ژوان . تهران :

تهران : مؤسسه مطبوعاتی علمی ، [بی تا]

جلالی فر، شیده . مترجم . سقوط يك فرشته . اثر . هنری وود . تهران : فروغی ،  
۰۱۳۴۶ . ۶۹۵ ص .

خلیلی، مهین . مترجم . بنجامین فرانکلین . اثر . مارگارت گآزینز . تهران :  
انتشارات نیل - امیرکبیر ، ۰۱۳۳۹ . ۱۰۸ ص . مصور .

دانشور، سیمین . مترجم . رشمندان . اثر . آنتون چخوف . تهران :  
کتابهای جیبی ، ۰۱۳۴۱ . ۲۷۲ ص .

دانشور، سیمین . مترجم . همراه آفتاب . اثر . هارولند کورلندر . تهران :  
شرکت سهامی کتابهای جیبی ، ۰۱۳۴۷ . ۴۰۳ ص .

داوری، روح انگیز . مترجم . جهام اسرارآمیز . اثر . سیرجیمس جینس . تهران :  
بنگاه ترجمه نشرکتاب ، ۰۱۳۴۸ . ۱۱۴ ص .

دولت آبادی، م . مترجم . اقبال وغول . اثر . بنیامین الکین . نقاشی : تیرکل .  
تهران : خوارزمی - باهمکاری فرانکلین ، [بی تا] ۴۵ ص . مصور .

دولت آبادی، مهدخت . مترجم . سرگذشت فردیناند . اثر . مونرولیف . نقاشی  
رابرت لاسن . تهران : خوارزمی ، ۰۱۳۴۸ . ۶۴ ص . مصور .

دولت آبادی، م . مترجم . قورباغه رامی شناسید . اثر . ژنه داری . تهران :  
خوارزمی - باهمکاری فرانکلین ، [بی تا] ۴۷ ص . مصور .



دهدشتی، سودابه . مترجم . داستان ینک سیاهپوست . اثر . دیک گریگوری .

تهران : انتشارات کتابهای جیبی ، ۱۳۴۷ . ۳۰۰ ص .

راسخ ، باهره . مترجم . به خونسردی . اثر . ترومن کاپوت . تهران :

۱۳۴۷ . ۳۴۵ ص .

راسخ ، باهره . مترجم . درختان ایستاده میمیرند . اثر . الکخاندروز کاسونا .

تهران : انتشارات جوانه ، ۱۳۴۷ . ۲۵۰ ص - ۳۱۲ ص . ۲ ص .

راسخ ( ارجمند ) مهری . مترجم . آموزش و پرورش درمانی . تهران : [بی تا]

[بی تا] ۱۸۰ ص .

راسخ ( ارجمند ) مهری . مترجم . اصول روان درمانی کودک . تهران :

مؤسسه تحقیقات و مطالعات روانشناسی ، ۱۳۴۸ . ۱۵ ص .

راسخ ( ارجمند ) مهری . مترجم . لگنت زیان . تهران : [بی تا] ۲۴ ص .

روحی ( سرلتی ) هما . مترجم . این رامی گویند شجاعت . اثر . آرمسترانگ اسپری .

تهران : انتشارات امیرکبیر ، باهمکاری فرانکلین ، ۱۳۴۸ .

۱۵۲ ص . مصور .

صابری ، پری . مترجم . نمایشنامه دشواری شخصیت در جستجوی نویسنده . اثر . لویچی

پیراندلو . تهران : انتشارات روزن ، [بی تا]

صابری، پری . مترجم . یرمانمایشنامه درسه پرده . اثر . قدریکوگارسیالوکا .  
تهران : ۱۳۴۷ . ۱۲۶ ص .

صنعتی، شهین دخت . مترجم . پنج روز . اثر . آن تری وایت . تهران :  
انتشارات نیل، ۱۵۸ ص . مصور .

غروی، حمیده . مترجم . عصریخندان . اثر . رزویلروجرالدایمز . تهران :  
ابن سینا، ۱۳۴۸ . ۱۱۵ ص .

فخ، شورانگیز . مترجم . کالیگولا . اثر . آلبرکامو . تهران : مروارید، ۱۳۴۷ .  
۱۴۲ ص .

فیوضات، حبیبیه . مترجم . مشعل سنگین . اثر . شیلامک کی راسل . تهران :  
کتابهای جیبی، ۱۳۴۸ . ۲۸۸ ص .

کیانوش، پری . مترجم . مادام گوری . اثر . آلیس ثورن . تهران : مروارید،  
۱۳۴۶ . ۱۸۴ ص . مصور .

مصاحب، اشرف الملوک . مترجم . درانتظارمادارشدن . اثر . نیکلسون ایستمن .  
آتشکده، باهمکاری فرانکلین، ۱۳۳۸ . ۲۳۰ ص .

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. اعلامیه الغاء تبعیض نسبت به زن. تهران:

سال بین المللی حقوق بشر، ۱۳۴۷. ۱۱ ص. پلی کپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. اعلامیه حقوق کودکان. تهران: سال بین المللی

حقوق بشر. ۱۳۴۷. ۶ ص. پلی کپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. اعلامیه مربوط به ترویج آرمان های صلح و احترام

متقابل و تفاهم ملل در بین جوانان. تهران: سال بین المللی حقوق بشر.

۱۳۴۷. ۶ ص. پلی کپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. پیشنهاد اصولی چند درباره آزادی و عدم تبعیض

نسبت به حق ترک هر کشوری از جمله کشور خود و بازگشت به کشور خود. تهران:

سال بین المللی حقوق بشر. ۱۳۴۷. ۱۰ ص. پلی کپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. تصمیماتی که بوسیله مؤسسات اصلی سازمان ملل

متحد درباره وضع حقوقی زن شوهر دار اتخاذ شده است. تهران: سال بین المللی

حقوق بشر. ۱۳۴۷. ۹ ص. پلی کپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. قرارداد بین المللی مربوط به حقوق اقتصادی،

اجتماعی و فرهنگی. تهران: سال بین المللی حقوق بشر. ۱۳۴۷.

۲۳ ص. پلی کپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. موافقتنامه مربوط به حقوق سیاسی زنان. تهران:

سال بین المللی حقوق بشر. ۱۳۴۷. ۶ ص.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. موافقتنامه مربوط به تابعیت زن شوهردار. تهران: سال بین المللی ۱۳۴۷. ۸ ص. پلی گپی.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. وضع حقوقی زن در جهان و طرح قانون خانواده. تهران: اتحادیه زنان حقوقدان ایران، ۱۳۴۲. ۱۹۰ ص.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. روانشناسی از نظر پرورش کودکان. چاپ دوم. تهران ۱۳۲۵. ۱۶۴ ص. مصور.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. قرارداد بین المللی مربوط به حقوق مدنی و سیاسی. اتحادیه زنان حقوقدان ایران، ۱۳۴۷.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. موافقت نامه مربوط به سیاست اشتغال. اتحادیه زنان حقوقدان ایران.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. تربیت سیاسی و اجتماعی. شماره سازمان ملل متحد تهران: اتحادیه زنان حقوقدان ایران، ۱۳۴۷. ۱۵۵ ص. مصور.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. موافقت نامه مربوط به النساء معامله افراد انسان—و استفاده از فحشاء دیگران. اتحادیه زنان حقوقدان ایران، ۱۳۴۷.

منوچهریان، مهرانگیز. مترجم. زنان حقوقدان. تهران اتحادیه زنان حقوقدان، سال بین المللی حقوق بشر. ۱۳۴۷.

آرام، زینت، مترجم، از اعماق، اثر، اسکاروایلد، تهران: ۱۳۲۹.

۸۶ + ه ص

آفاق الدوله، تاجماه، مترجم، نامه نادری، اثر، نریمانوف، استانبول.

۱۳۲۳ ق، ۱۳۶ ص، و تهران: ۱۳۲۴ ق، ۱۳۶ ص.

احتشامی، ایران، مترجم، روش تدریس در مدارس ابتدائی، اثر، گسیل برگ.

احتشامی، توران، مترجم، رشد و نمو کودک در دوران تحصیلی، اثر، شورلینگ.

امونا، وجیهه، مترجم، لئونارد داوینچی، اثر، امیلی هان، تهران:

امیرکبیر، ۱۵۳ ص.

انوار، پروین، مترجم، دوداستان، اثر، ساموئل کالیریچ واختونگ.

۸۶ + ه ص

ایزدیار، فریده، مترجم، هیتلر و نروژ، تهران: ۱۳۳۷، ۳۳۶ ص.

ایمن، فخری، مترجم، اندازه گیری و سنجش در روانشناسی و تعلیم و تربیت (با

همکاری چند تن دیگر) اثر، رابرت زندایک، تهران: نشر اندیشه،

۴۷۹ ص

۱۳۴۳

مینوی ، ماه منیر . مترجم . نمیدانیم چطوور . اثر . لوئیجی پیراندلو . تهران :  
روزن ، ۰۱۳۴۹ . ۱۲۹ س .

هراتی ، فخری . مترجم . لطائف نامه . تهران : ۰۱۳۳۳ .

یفمائی ، اقدس . مترجم . آنتی گون . ( نمایشنامه ) ژان آنوی . تهران :  
[بی تا] [بی تا]

فهرست کتابها و تحقیقات مربوط به زن  
~~~~~

آئین زناشویی

آزرگشسب، اردشیر. آئین زناشویی. تهران: کانون زرتشتیان، ۱۳۴۵.  
۴۱ ص.

احکام ازدواج و طلاق از نظر اسلام

منتظری یزدی، محمد. احکام ازدواج و طلاق از نظر اسلام. تهران: زهره،  
۲۳۸۹. ۲۸۷ ص.

اختلاف حقوق زن و مرد در اسلام و قوانین ایران

ساجی، مریم. اختلاف حقوق زن و مرد در اسلام و قوانین ایران. تهران: [بی نا]  
۱۳۳۷. ۱۱۳ ص.

ازدواج در اسلام

حجازی، قدسیه. ازدواج در اسلام. تهران: جمعیت هدایت افکار زن،  
۱۳۴۵. ۲۰۰ ص.

ازرابعه تاپروین

کشاورز صدر. ازرابعه تاپروین. تهران: [بی نا] [بی تا]  
۲۸۲ ص.



بردگی زنان.

والا، فتح اله . مترجم . بردگی زنان . اثر. جان استوارت میل . تهران :  
[بی نا] ۰۱۳۲۷ ۰۴۲ ص

بررسی تأثیر نهضت آزادی زنان در انقلاب اجتماعی ایران.

مرکز مدارک - وزارت اطلاعات . بررسی تأثیر نهضت آزادی زنان در انقلاب اجتماعی  
ایران . تهران : [بی نا] [بی تا] ۰۵۲ ص

بررسی جرائم زن در ایران.

حجازی، قدسیه . بررسی جرائم زن در ایران . تهران : شرکت سهامی انتشار،  
۰۱۳۴۱ ۰۲۳۷ ص

بهداشت ازدواج از نظر اسلام.

صانعی، صفدر . بهداشت ازدواج از نظر اسلام . مشهد : جعفری ، ۰۱۳۴۶ .  
۰۲۹۷ ص

جوابیه در حجاب نسوان.

زینت بیگم . جوابیه در حجاب نسوان . شیراز، [بی نا] ۰۱۳۴۵ .  
۰۳۰۹ ص

حقوق بشر. مقایسه تعالیم اسلام با منشور ملل متحد.

موسوی، باقر. مترجم. حقوق بشر. مقایسه تعالیم اسلام با منشور ملل متحد.  
 اثر. محمد غزالی. تهران: [بی نا] [بی تا] ۳۲۰ ص.

حقوق زن در اسلام و جهان.

نوری، یحیی. حقوق زن در اسلام و جهان. چاپ چهارم. تهران: فراهانی،  
 ۱۳۴۷. ۳۰۵ ص.

حقوق و مقام زن از آغاز تا اسلام در ایران.

انصافیور، غلامرضا. حقوق و مقام زن از آغاز تا اسلام در ایران. تهران: [بی نا]  
 ۱۳۴۸. ۳۰۸ ص.

روح انقلاب.

زیر نظر آموزشگاه نمونه تعلیمات دینی. روح انقلاب. تهران: [بی نا] ۱۳۴۵.  
 مصور.

زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید.

بامداد، بدرالملوک. زن ایرانی از انقلاب مشروطیت تا انقلاب سفید. تهران:  
 ابن سینا، ۱۳۴۷. ۱۱۴ ص. مصور.

## زن در ایران باستان

پارسای ، فرخ روه . زن در ایران باستان . به کوشش دکترهای آهلی ، دکترملکه

طالقانی . تهران : جمعیت زنان دانشگاهی ایران ، ۱۳۴۵ .

۲۳۹ ص . مصور .

## زن در حقوق ساسانی

صاحب الزمانی ، ناصرالدین ، مترجم . زن در حقوق ساسانی . اثر . کریستیان بارتلمه .

بنگاه مطبوعاتی عطائی . ۱۳۳۷ . ۵۱ ص .

## زن در هند

میالنی ، مهین . مترجم . زن در هند . اثر . گوپتا ، پاد مینی سن . تهران :

اداره اطلاعات هند ، ۱۳۴۵ .

## زن و آزادی

صدر ، رضا . زن و آزادی . قم : دارالفکر ، ۱۳۴۳ . ۲۲۴ ص .

## زن و نقش او

مهین ، مهرداد . زن و نقش او . تهران : [بی نا] ، ۱۳۳۷ . ۱۲۰ ص .

## زناشوئی در ایران باستان

شهبازی ، رستم . مترجم . زناشوئی در ایران باستان . اثر . ام . کاتراک

تهران : انتشارات انجمن زرتشتیان ، ۹۶ ص .

زنان دانشمند .

ره آورد ، حسن . مترجم . زنان دانشمند . اثر . مولیر . [بی نا] ۰۱۳۳۴ .  
۰۱۱۹ ص

زنان سخنور .

مشیر سلیمی ، علی اکبر . زنان سخنور . چاپ دوم . تهران : انتشارات کتب ایران ،  
۰۱۳۲۴ . سه جلد .

زنان نامی اسلام و ایران .

جواهر کلام ، شمس الملوک . زنان نامی اسلام و ایران . تهران : بی نا  
۰۸۰ ص

زندگانی زن .

میرهادی ، مریم . زندگانی زن . تهران : [بی نا] ۰۱۳۳۴ .  
۰۸۸ ص

سیرتکامل حقوق زن در تاریخ و شرایع .

نقبائی ، حسام . سیرتکامل حقوق زن در تاریخ و شرایع . چاپ دوم . تهران ،  
چاپخانه بدیع . ۰۱۳۴۲ .

شریک مرد .

خداایار محبی ، منوچهر . شریک مرد . تهران : [بی نا] ۰۱۳۲۵ .  
۰۱۵۱ ص

ط ل ا ق .

واحدی ، قدرت اله . طلاق . تهران : آسیا ، [ ۱۳۴۶ ] . ۴۱۹ ص .

ط ل ا ق و ت ج د د .

هادوی ، مهدی . طلاق و تجدد . تهران : محمدی ، ۱۳۳۹ . ۱۳۴ ص .

ع ا ی ش ه ج ع د ا ز ی ف م ب ر .

فریشیلر ، کورت . عایشه بعد از پیغمبر . ترجمه ذبیح اله منصوری . تهران :  
امیرکبیر ، ۱۳۴۳ . ۴۶۲ ص .

ق د ر ت و م ق ا م ز ن د ر ا د و ا ر ت ا ر ی خ .

انصافیور ، غلامرضا . قدرت و مقام زن در ادوار تاریخ . تهران : [ بی نا ] ۱۳۴۶  
۵۱۲ ص .

م ا د ر .

افتخارزاده ، جلال الدین . مادر . بامقدمه جامع از زرین العابدین رهنما . محیط  
طباطبائی . حسن صدر . تهران : انتشارات بوعلی . ۱۳۴۷ .  
۵۳۷ ص . مصور .

م ق ا م ز ن .

هوزی ، بانو . مترجم . مقام زن . تهران : نورجهان ، ۱۳۳۹ . انتشارات  
نور ، ۱۵۴ ص .

مقام زن در آفرینش .

آموزگار، حبیب اله . مقام زن در آفرینش . تهران : اقبال ، ۱۳۴۴ .

۰ ۵۲۸ س

مسئله حجاب .

مطهری ، مرتضی . مسئله حجاب . چاپ دوم . تهران : انتشار ، ۱۳۴۸ .

۰ ۳۰۶ س

نقش زنان در آفرینش و پرورش ایران .

مصطفوی ( رجالی ) سیمین . نقش زنان در آموزش و پرورش ایران . تهران : [ بی نا ]

۰ ۴۱ س [ بی تا ]

هنرزن بودن . زن یا مرد کدام مقصود ؟

پریور، علی . هنرزن بودن . زن یا مرد کدام مقصود ؟ تهران : شرکت سهامی انتشار ،

۰ ۱۳۴۷ س      ۰ ۱۳ س      ۰ ۲۰۰ س

تبار، ديانا . ( اولين سفیرکبيرزن جهان )

- 1- The Truth About The Armenian Massacres. Yokohama - 1910
- 2- The Murder of Armenia. Yokohama - 1916
- 3- The Turkish Institution and Armenia . New York - 1910
- 4- Betrayed Armenia. Yokohama - 1911
- 5- In His Name. Yokohama - 1911
- 6- On The Cross of Europe'S Imperialism Armenia Crucified-
- 7- Peace and No Peace. Yokohama - 1911
- 8- The Peace Problem, 1911

"Leggenda Eterna" . آفانور، ویکتوریا .

" Nuove Liriche" . آفانور، ویکتوریا .

آواکیان، کناریک . / پشت درهای بسته . مترجم اثر . پل سارتر .

آواکیان، کناریک . مترجم . شاهزاده کوچک . اثر . سن اگزوپری .

اصولیان، لوئیزا . برراه های استفهام .

ایپکیان، حوری . سونات .

ایپکیان، حوری . گولور دوتان .

بازیل ، آنا . ارمینان هند .

بیوزاند ، الن . آسواگش .

آرشا لویس . ( بابایان ) آرشی . اشکهای آوریل .

آرشالویس ( بابایان ) آرشی . برگهای گذران زندگانی .

پاهلاوونی ، نوارت . پاریسی کوچک . اثر . پل فوال .

داوتیان ، هقینه . پتیک ونکی .

ساگینیان ، ( کاراپتیان ) آرمینا . مترجم . آنان هرگز برنمیگردند .

ساگینیان ( کاراپتیان ) آرمینا . قصه های کوتاه ( بزبان انگلیسی ) ترجمه به ارمنی توسط

بانومعصومیان . تهران : سازمان زنان ارمنی ایرانی " هایگین " ۱۹۵۹ → ۶۴ ی .

سازمان نویسندگان آرامنه ایرانی . کلکسیون نویسندگان زن و مرد ارمنی ایرانی .

۰۱۹۶۴ . ۵۱۶ ی . مصور .

گارونه ، ریما . گلهای صبحگاهان .

ماسومیان ، لئونتین . مترجم . آنان هرگز برنمیگردند .

مرتیکیان ، شوشا نیک . " وان " منظومه فولکوریک .



ملیکیان ، لوسیک . اندیشه های طیران .

هاکویان ، هقینه . داستانهای کوتاه . " ناپینا "

تیمورازی ( اوراهم ) لیلی . شرق شناسی . رساله دکترا .

داستانهای محلی ایرانی . رضائیه : ۱۹۶۴ . دو جلد

تیمورازی ( اوراهم ) لیلی . مترجم . درخت کاج کریسمس .

لیلی . مترجم . راجع به بچه ها . اثر . مارشاک روسی . ۱۹۶۹ .

مجلات قدیم

مجله پی‌پی - صاحب امتیاز زومد یرمسئول . بانونورالهدی منگنه . سال اول . شماره اول .  
شهریور ۱۳۳۴ .

مجله جهان زنان - بانوفخرآفاق (بتول) پارسا . مؤسس و نگارنده سال چهارم . قوس  
۱۳۰۱ .

مجله عالم نسوان - صاحب امتیاز . بانونوابه صفوی . سال چهارم . سنبله ۱۳۰۲ .

مجله زبان زنان - بانوصدیقه دولت آبادی . سردبیر و صاحب امتیاز - سال چهارم قوس  
۱۳۰۱ .

مجلات جدید

مجله آرش - صاحب امتیاز . بانوفاطمه نراقی . نامرتب .

مجله اطلاعات بانوان - صاحب امتیاز . بانوقدسی مسعودی . هفتگی .

مجله پهلوی نامه - مدیرمسئول . بانوقدسی مسعودی .

مجله پست ایران - صاحب امتیاز زومد یرمسئول . بانواعظم سپهرخادم . ماهانه

مجله دانشمند - صاحب امتیاز . بانوعفت عمیدی نوری (الموتی) ماهانه .

مجله زن روز - صاحب امتیاز . بانوفروغ مصباح زاده . هفتگی .

مجله زندگی و بهداشت — صاحب امتیاز و مدیر مسئول . بانوهور آسافسا . شکوه  
ماهانه

مجله بهداشت امروز — صاحب امتیاز و مدیر مسئول . بانوهور آسافسا — شکوه .  
ماهانه .

مجله مهد کودک — مدیر مسئول . صدیقه موسوی . ماهانه .

مجله و روزنامه ندای زنان — مدیر و نویسنده . بانو گنیم میرهادی .

مجله دهقان روز — نشریه کشاورزی — علمی — اقتصادی . مدیر: بانو ملک ترکان  
سعید "بازرگانی" ماهانه .

- Chaybany, Jeanne. Histoire des doctrines littéraires en France. De la pleiade au romantisme. Tehran, 1949. 91f
- Doulatschahi. Mehrangiz. Die Religioes- Politische Entwicklung der Publizistik in Iran. und die Entstehung Der Freien Presse Infolge der Revolution von 1906. Poly Copy. Dissertation, 1953. 127f.
- Pakravan, Emineh. Agha Mohammad Ghadjar. Essai biographique Teheran: Institut Franco-Iranien, 1953. 228p. illus.
- Pakravan, Emineh. Kazvine, Capitale Oubliée. Teheran: Institut Franco-Iranien: [n.d.] 49p. illus.
- Pakravan, Emineh. La Quatrième génération. Bachet-Chastel. "Coréa" Paris, [n.p.] 1959.
- Pakravan, Emineh. Le Prince sans histoire. Roman. La nouvelle ed. Paris. [n.p.] 1949. ( Prix Rivarol. 1951.
- Pakravan, Emineh. Vieux Téhéran: Institut Franco - Iranien. 1951.
- Pakravan, Emineh. Destinées Persanes. Roman. Teheran: [n.p.] 1960. 163p.
- Pakravan, Emineh. La douleur de temouga. Buchet- Chastel. " Coréa" Paris,
- Pakravan, Emineh. Abbas Mirza. un Prince réformateur. Teheran: Institut Franco-Iranien, 1958. Tome I

- Mostafavi, Redjali. Simin. Wie gestalten die Studierenden der deutschen geisteswissenschaftlichen Fakultäten der Gegenwart ihr Studium ? Eine Untersuchung an der Universität Heidelberg, Rupercarola, 1961.  
Heidelberg,
- Mostafavi, Redjali. Simin. Pädagogische Probleme in Heutigen Iran, Bildung und Erziehung, XVI Jahrgang. 1963 (12 Hefte) Verlag c. jes. Laumanns, Lippstadt I. Westf. W. Germany.
- Mostafavi, Redjali. Simin. The education corps in Iran- a new experiment in the expansion of education. Year book of Education 1965. Evans.
- Mostafavi, Redjali. Simin. Problems of Education in Iran. Journal of Education, vol. VIII No. I
- Montakebolayaleh, Masoumé. The influence of gonadal, adrenal and synthetic steroids on mammalian cells in vitro. (Thesis) Michigan. State University, 1966.
- Montakabolayaleh, Masoumé. Thesis An Evaluation of vaginal smears in the human and in laboratory and domestic animals. Michigan State University, 1964.
- Yeganegi, Farangis. L'Artisanat en Iran. reunion d'experts sur role de l'artisanat dans l'economie nationale des pays en voie de developpement.